

آیاقیمت هابه ثبات می رسند؟ وقت كشى براى حذف دلالان مواداوليه بطرى!

به گفته دبیر انجمن تولید کنندگان آبهای معدنی و آشامیدنی، علیرغم گذشت یک ماه از پیشنهاد حذف مرحله خرید تولیدکنندگان پریفورم از بورس، کماکان تصمیمی در این رابطه اتخاذ نشده است؛ راهکاری که می تواند عاملی برای حذف دلالان و دسترسی مستقیم تولید کنندگان به مواد اولیه بطری و ثبات قیمتها باشد. حدود یک ماه قبل فعالان صنایع مرتبط با مواد اولیه بطری در جلسهای اختصاصی باوزيــر صنعت،معدن و تجارت پيشــنهاد خــود را در مورد حــــــذف مرحله خريد تولید کنندگان پریف ورم از بورس ارایه و در خصوص قیمت گذاری محصولات پتروشیمی با توجه به بسته جدید ارزی دولت ...



نكاتي كهشمارابهشغل

به حداقل رساندن جست و جو برای یک شغل

مناسب و مصاحبه های طاقت فرسای پی در پی،

کار دشواری است به ویژه با توجه به این واقعیت

كه قابليت اشتغال شما بستگى به كيفيت رزومه

راه حل چیست؟ کار کردن بر روی ایجاد رزومه قابل توجهی که نشان می دهد شما

یک کاندیدای ارزشمند برای آن جایگاه شغلی

هستید و شانس استخدام شدنتان را بالاتر

می برد. بنابراین، چگونه رزومه قابل توجهی را

ما به هفت نکته کاربردی و طلایی که شـما را

به یک رزومه موفق و جذاب می رساند، اشاره

باز ار طلاو سکه ۹۷/۶/۲۴ ساعت ۱۵:۰۵

۰,۰۲۲۹,۹

۴,۲۷۲,۰۰

۳۹۶,۱۸۰

سکہ طرح

یک گرم طلای ۱۸ عیار

یک گرم طلای

یک گرم طلای



رقبایی که در جهان گوی سبقت را از ما ربوده اند؛

بىرونقىبرتاروپودفرشاصفهان

🔃 در گذشته چین وامروز کشورهای هندوستان، بنگلادش، افغانستان و تر کیه اقدام به تولید و صادرات فرش کرده اندولی ایران به دلیل هزینه بالای مواد اولیه ای که به کشور وارد می شود، اوضاع نابه سامانی راسپری می کند.

بهمناسبت روز تكريم

آرامش اقتصادي حق هر سالمنداست

یکی از مهم ترین ارکان جامعه اسلامی خانواده است. تشکیل خانواده ازیک سورابطه مستقیم و نزدیکی با حل مشکلات خانوادگی و نابه سامانی های شـخصي مردم دارد، و از سوی دیگر نیز پیوند روشننی با حل

مشكلات اجتماعي دارد. از این رو اگر خانـواده ای دچار چالش شـود تاثير مسـتقيم بر اجتماع خواهد گذاشت. اجتماعیی بودن و میل به زندگی با دیگــران در وجود هر انسان نهفته است. به همین دلیل وقتی انسان از زندگی اجتماعي وتشكيل خانواده روی گردان شود قوانین آفرینش رازير پا گذاشته است و به آرامش لازم دست پیدانخواهد کرد. تامل در آیات قرآن حاکی از اهمیت زیاد به پیوند خانوادگی، احترام واكرام پدر و مادر، و نيز توجه به تربیت فرزندان است. اهمیت تشکیل خانواده و جایگاه آن تا

ادامه در صفحه

رویایی تان نزدیک ترمی کند ســـرمقــــاله حميدرضاگورتاني

خانواده وبازنشستگان

به آن پایه است که قرآن کریم، ...

مدير نظارت وبازرسى اصناف استان اصفهان:

اجاره منزل مسكوني به عنوان انبار كالاممنوع است

مدير نظارت و بازرسيى اصناف استان اصفهان گفت: با افرادی که منزل مسکونی خود را برای انبار کالا اجاره مى دهند طبق قانون به شدت برخور د مى شود.



فشـــار کی اظهار داشت: با توجه به شدت بازرسی ها در سطح بازار و شناسایی انبارهای بدون مجوز سـودجويان انبارهـاي کالای خـود را بـه کوچه و پس کوچـه هـا و منازل مسـکونی

وی بیان داشت: در همین ارتباط به اتحادیه املاک نامه زدیم کـه از اجاره دادن هر گونه منزل مسکونی به افراد برای انبار کالا خـودداری کنند و به ما

محله خود در منزل مسـکونی مشاهد کر دند با تماس به شماره تلفن های ۳۲۳۵۲۰۱۲ الی ۱۳ تماس بگیرند و



وی خطاب بــه مردم گفت: مــردم باید هوشیار باشند که اجاره دادن منازل استیجاری خود برای انبار کالا جرم و تخلف است و طبق قانون با مالكين به شدت برخورد و منزل آنها پلمب

شده خبر داد و بابیان اینکه این انبارها، به اداره کل تعزیرات حکومتی معرفی شده

زائران برنامەرىزى شود.

جلوگیری از بروز مشکل برای رانندگان اتوبوسها شد.

معاون فني و نظارت اداره كل راهداري وحمل ونقل جاده اي استان اصفهان

افزود: شرکت ملی پخش فرآورده های نفتی استان اصفهان نیز در خصوص

تامین سوخت موردنیاز ناوگانهای عمومی و شخصی در پایانه کاوه و جایگاه های سوخت مستقر محورهای سفر زائران تمهیدات لازم را پیش

بینی نماید. صلواتی بابیان اینکه مجتمع های خدماتی رفاهی بین راهی

براى ارايه خدمات مناسب به زائران اربعين حسيني بايد آماده باشند، افزود:

سال گذشته تجربیات ارزشمندی از بر گزاری مراسم اربعین کسب شد و

امسال نیز با بهره گیری از تجربیات گذشته باید برای ارتقاء کیفیت سفر

وى با استقبال از استقرار ايستگاه هاى امنيت و سلامت درمجتمع هاى

خدماتی رفاهی در مسیر تردد زائران گفت: استقرار موکبها یا ایستگاههای

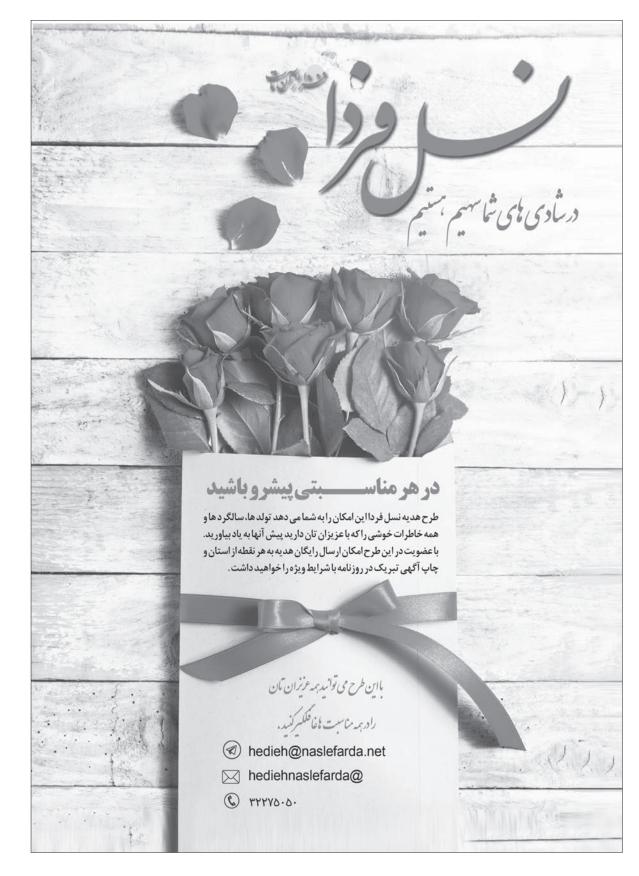
امنیت و سلامت برای پذیرایی از زائران در مجتمع های خدماتی رفاهی

بین راهی موجود در جاده های استان اصفهان اقدامی در راستای ارتقاء کیفیت سفر مردم بوده و حال و هوای معنوی این سفر را دو چندان می کند.



■ شناسایی ۴۸ انبار در طرح شناسایی انبارهایاحتکار محمدی از شناسایی ۴۸ انبار از زمان اجرای طرح شناسایی انبارهای احتکار

شامل چسب كفش، كاغذ، حبوبات، برنج، آهن، ميلگرد پوشک، لوازم خانگي، ورق آلومینیوم و تجهیزات پزشکی است. وی با اشاره به اینکه ۴۰ سال با بحران های مختلفی مواجه شدیم و مشكلات رفع شده است، افزود: تمام کالاهای اساسے که مردم نیاز دارند وجود دارد و هیچ نگرانی در حوزه تامین کالاهای اساسی نیست و تا دو سال هم هیچ کالایی وارد نشود، موجود است و مردم نگران تامین مـواد غذایی خود



نگرانی در حوزه مدیر نظارت و بازرسی اصناف استان تامين كالاهاي اصفهان تصریح کرد: همچنین از مردم اساسی نیست و تا دو می خواهیم هر گونه انبار کالایی که در سال هم هيچ كالايي

واردنشود،موجود استومردمنگران تامين موادغذايي خودنباشند.

تمام كالاهاى اساسى

كه مردم نياز دارند

وجودداردوهيچ

لزوم ایجاد جایگاه ویژه اتوبوسهای اصفهان در مرز مهران

معاون فني و نظارت اداره كل راهداري و حمل ونقل جاده اي استان اصفهان خواستار ایجاد جایگاه مخصوص اتوبوس های استان اصفهان در مرز مهران

به گزارش روابط عمومی اداره کل راهداری و حمل ونقل جاده ای استان اصفهان، محمد علی صلواتی در جلسـه برنامه ریزی، پیش بینی و ارتقا سطح خدمات سفرهای تابستانی و همچنین سفر زائران اربعین حسینی، اظهار کرد: سکوی ویژه اتوبوس های مسافربری استان اصفهان ساماندهی اتوبوس ها و عدم سر گردانی مسافران را در پی دارد.

وى بااشاره به لزوم اطمينان خاطر مسافران از هزينه سفر باز گشت با اتوبوس و جلوگیری از بی نظمی، اضافه کرد: ایجاد گیشه فروش بلیط برگشت و نصب نرخ نامه در معرض دیدعموم در پایانــه مهران و حتی پیش فروش بلیت های برگشت تا حدود زیادی به حل مشکلات شهروندان و شرکت های مسافربری کمک می کند.

صلواتي خواستار هماهنگي كانون انجمن هاي صنفي شركت هاي مسافربري کشور بانهادهای مختلف اعم از پلیس راه و دیگر نهادهای ذی ربط برای



حقهرسالمنداست ادامه از صفحه یک:

آرامشاقتصادي

... یک عذر تقریبا عمومی و بهانه همگانی برای فراز از زیر بار از دواج و تشكيل خانواده مساله فقرو نداشتن امکانات مالی را رد می کند و می فرماید: از فقر و تنگدستی آنها نگران نباشیدو در ازدواجشان بکوشید چرا که «اگر فقیر و تنگدست باشــند خداوند آنها را از فضل خود بی نیاز می سازد.» حال چه شده که در ایران اسلامی مردم به قول محكم قرآن بي اعتماد شده و از ترس فقر از دواج ها را به تعویق میاندازند؟ آیا تجمل گرایی بیش از حد در امر از دواج عامل سخت شدن ازدواج ها شده است؟

خداوند فرموده اند شــرایط مالی از دواج را فراهم می کنم اما در این آیه اشاره ای نشده که هر گونه اشراف گرایی در زمینه از دواج حل خواهد شد! پس چرا جوانان ما توقع بیش از حد در امر از دواج دارند؟ به نظر می رسد الگوبر داری جوانان ایرانی در حال حاضر شبکه ها

تلوزیونی و زندگی سلبریتی هایی

شده که جزو اقشـار مرفه جامعه هستندوهر كسي توان رقابت با آنها در امر تجمل گرایی راندارد! لاجرم سن ازدواج افزايش يافته و مشــکلات بعدی به تبع از دواج نکردن گریبان گیر جامعه اسلامی

۲-کوچکترین نهاد جامعه خانواده است و به همین دلیل اًسیب پذیر ترین گروه نیز در برابر آســیب های اجتماعــی خانواده است.به طوری که اکثر مشکلات و آسيبهاابتدادر خانوادههابروز پيدا می کندو در صورت عدم پیشگیری و بر خور د ناصحیح با آنها، به درون جامعه نیز رسـوخ می کند. یکی ز مهم ترین ارکان یک خانواده کهنسالان آن هستند که به دلیل تجربه خودبه عنوان منبعى ازبركت در خانواده محسوب می شوند. مروز ما بر این باوریم که آرامش و

منیت اجتماعی و اقتصادی کشور

رامديون تلاشهاى بىدريغ نياكان

وبزرگان مان هستیم. خردورزاني كهطي سالهاى فعاليت خــوداز هیچ کوششــی مضایقه نداشته و با پشتکار و سخت کوشی وصفناپذیردرعرصــه آبادانــی و سازندگی این مرز و بوم، چرخهای عظيم توسعهو پيشرفترابه حركت در آورده اند.از ایــن رو قدر دانی از زحمات بازنشستگان و سالمندان کشــور امری ضروری است که بر گردن جامعه و فرزندانشان است. پیامبر اعظم(ص) فرمودند: «خوشا به حال کسی که به پدر و مادرش نیکی کند؛ خداوند عمرش را زیاد

پيرهاو كهنسالان از قديم الايام در فرهنـگایرانی مـورداحترام بوده انــد و همواره رســم بود که دردوران پیری زندگی توام با آرامش ز سوی فرزندان برای بزر گترهارقم بخورداما سال هااست که در کشور پا گذاشتن به پیری مساوی است با هجوم آوردن مشكلات ريز و درشت

بهنظر مىرسدانصافنباشدفردى که یک عمر در جهت اهداف جامعه تلاش کرده اسـت در کهنسـالی این چنیــن مورد بی مهــری قرار گيرد. آيا حق يک سالمند نيست که در پیری دغدغـه حقوق بخور و نمیر عقب افتاده خود را نداشته باشـدآیــاحــق بازنشســتگان کشورمان نیست که حداقل در این ســن با آرامش اقتصادی زندگی

راهاندازي كارخانه ٥٠ ساله باينج سال حقوق معوق

سرپرست وزارت تعاون، کار و رفاه اجتماعی گفت: کار خانه حریر نخ اصفهان که پنج سال حقوق معوقه داشت و از چرخه اشتغال خارج شده بود، به حالت اولیه فعالیت خود برگشت. انوشیروان محسنی بندپی در حاشیه بازدیداز کارخانه حریرنخ اصفهان در جمع خبرنگاران اظهار كرد: اين كارخانه پنج سال معوقه داشت و عملا از چرخه توليد و اشتغال خارج شده و به تعطیلی کامل رسیده بود، اما با حمایتهایی که صورت گرفت و با تجربه و استعداد مدیرعامل آن، كارخانه به حالت اوليه فعاليت خود برگشت.

وی با بیان این که در حال حاضر ۳۷۰ نفر در این کارخانه مشغول به کار هستند، افزود: حالت نشاط، شادابی و تداوم اشتغال را در چهره تک تک افراد حاضر در اینجا مشاهده کردیم، اضطراب و نگرانی از این که کار خانه دوباره با رکود مواجه شده و شرایطی ایجاد شود که افراد شاغل در اینجابا بیکاری اجباری مواجه شوند، پایان

سرپرست وزارت تعاون، کار و رفاه اجتماعی خاطرنشان کرد: با تلاشهای مدیرعامل کارخانه حریر نخ اصفهان، این کارخانه به حالت اولیه خود برگشته است و تولیداتش هم در صنعت نساجی از کیفیت بسیار خوبی برخور دار است.

رقبایی که در جهان گوی سبقت را از ما ربوده اند؛

غباربى رونقى برتار و پود فرش اصفهان

📧 در گذشته چین وامروز کشورهای هندوستان، بنگلادش،افغانستان و ترکیه اقدام به تولید و صادرات فرش کرده اندولی ایران به دلیل هزینه بالای مواد اولیه ای که به کشور وارد می شود،اوضاع نابه سامانی را سپری می کند.

فرش اصفهان، این هنر صنعت دیرینه با مزیت خارق العاده خود برای ارز آوری و اشتغال زایی اکنون از توجه و نظرها مغفول مانده وروزگاری است غبار بی رونقی را بر پیشانی خود لمس می کند. فرش اصفهان از دیرباز زبانزد خـــاص و عام بوده وجایگاه آن <mark>د</mark>ر اشتغال زایی و ارز آوری استان و کشـــور ما انکار ناپذیر است، از جمله بخش های مهم این هنرصنعت، طراحی نقشه است که نه تنها به عنوان یک هنر بلکه باوجود رقبای زیاد در کشــورهای خارجی به عنوان یک میراث ملی باید حفظ و حراست شود. هرچند برخی سودجویان برای کسب در آمد خود، طرح طراحان را به کشورهای خارجی و رقبا می دهند.



داشــتیم تا به بررســی مسائل و مشكلات اين هنرصنعت به ويژه در حوزه طراحي نقشه، بپردازيم كه آن را در ذیل می خوانید:

■ وضعیت شاغلان در حوزه طراحی نقشه فرش در اصفهان به چه صورت است؟

تولید فرش دستباف از طرح تا صادرات در ۳۶ رشته انجام می شود و افراد زیادی را در عرصه های مختلف به خود جذب می کند هر چند که اکنون رونق گذشته را ندارد، به طور مثال زمانی که جمعیت ایران ۵۵ میلیون نفر بود هشت درصد از جمعیت کشور در صنعت فرش فعال بودند و از این راه کسب در آمد می کردند، اما اکنون حداکثر یک و نیم میلیون نفر شاغل در این عرصه هستند. طراحي نقشه فرش نيزيكي از اين عرصه هاست كه هماکنون بیشاز ۵۰ نفر هنرمند به طور جدی، زیر نظر انجمن طراحان نقشه فرش دستباف اصفهان آن را پی می گیرند هرچند که شغل مستمری هم ندارند واین مطلب از اوضاع ناخوشایند مجموعه فرش ایران حکایت دارد.

■ مهمترین چالش پیش روی طراحان نقشه فرش چیست و چه اقداماتی در این زمینه

چندین سال بود که انجمن طراحان نقشه فرش در شهرهای مختلف دغدغه بزرگی درباره ثبت نقشههای فرش داشتند تاطرحهایی که در اختیار توليد كننده قرار مى گيرد به اسم او ثبت شده و قابل كپى شدن نباشد. بالاخرە باھمت وزارت فرھنگ و ارشاداسلامي سامانه اي زيرنظر كتابخانه ملى ايجاد شد تا مالکیت معنوی آثار طراحان نقشه فرش نیز رسميت پيدا كرده و گام مهمى براى مقابله باسرقت آثار این هنرمندان برداشته شود، صاحب اثر بارجوع به این سامانه می تواند عکس طرح خود را بار گذاری کرده و به نام خود ثبت کند و انجمن نیز در صورت

باعث ترس متخلفين شده وأمار سرقت أثار كاهش پیدا کرده، هرچند همچنان ادامه دارد. باكمال تاسف شاهدهستيم يك طراح فرش هزينه و به ویژه زمان بسیاری صرف می کند تا طرح، آماده ارایه برای بافت شود، اما متاسفانه به علت در همین ارتباط، گفتگویی با عدم پایبندی مناسب به قانون کپی رایت (COPY مرتضى كيانزاد، عضوانجمن right) در کشور به راحتی توسط برخی، از بافت طراحان نقشه فرش اصفهان فرش عکس گرفته شده و از طریق نرم افزارهای موجودبه نقشه برگردانده و طرح بدون منع قانونی،

■ طراحان نقشه فرش چگونه آثار خودرابه بازار عرضه می کنند؟

توسط دیگران بافته می شود.

بروز تخلف از طريق اتحاديه توليد كنندگان فرش

كەاختيارات زيادى دارد، در زمينه مقابله با مجرمان

ونيز پاسخ به مطالبات خود، اقدام مي كند. با تمام

این شرایط هنوز هم عزم جدی برای پایبندی به

این قانون وجود ندارد و اگر امروز کسی اقدام به کپی

نقشههای فرش کند، صاحب اثر فرایندی طولانی را

براى احقاق حق خود بايدطى كندامااين اقدام اخير

طراحان به چند شکل آثار خود را به فروش می رســانند. عده ای از تولید کنندگان سفارش گرفته و طرح های مرورد نظر آنها را تحویل می دهند، برخی طرح فرشیی را که ترسیم می کنندنزد خودنگه داشته و برای فروش به افراد مختلف عرضه می کنند،البته عده ای هم هستند که همان گونه که گفته شد به کپی غیرقانونی طرح ها دست می زنند. برای مثال بافندههایی که بدون اجازه از کارفرما طــرح فرش را به نوعی سرقت کرده و به کسانی که در بازار فرش، کار آنها کپی طرح است می دهند و از این طریق زحمات یک طراح فرش و هزینه هایی که صاحب اثر برای خريد آن انجام داده با منفعت طلبي عده اي از بين مى رود. در برخى مواردنيز شاهديم كه بعضى از اين طرحها سراز کشورهای دیگر در می آور دو به جای رونق صنعت فرش ایران، بافندگان دیگر کشورها از طرحهای بی نظیر ایرانی بهره مندمی شوند.

■ گستردگی فعالیت انجمن های طراحان نقشه فرش به چه میزان است؟

انجمن های طراحان نقشه فرش که در حدود ۱۰ استان فعالیت دارند، امور آموزشی و اطلاع رسانی خود را زیر نظر مر کز ملے فرش انجام می دهند. مر کز ملی فرش نیز انجمن های سراســر کشو رااز لحاظ مادی و مشاوره ای تحت حمایت قرار داده و حلقه وصلى ميان هنرجويان رشته فرش و انجمن ها برای برگزاری دوره های کارورزی و موزش های تخصصی است.

چەملا**ک**ھايىسبب تفاوتميان نقشەفرش شهرهای مختلف می شود؟

نیز از محصولات خود عشایر و از دل طبیعت با

ساز و کار تماما سنتی است، اما خصوصیات فرش

اصفهان تفاوت بسياري دارد، تار آن از ابريشم و

در بافت آن به جای پرز از کرک و ابریشم استفاده

می شود. ریزبافت تر از عشایری است، رج و تراکم

بالایی دارد، طرح، رنگ، قدمت و اصالت منحصر به

این الگو در شهرهای دیگر نیز رعایت می شود،

به طور مثال در برخی شهرها نسبت به اصفهان،

اصالت چندانی ندارد یا به جای استفاده از کرک،

تمام ابریشم بافته می شود، برندهای بعضی شهرها

نيز در سطح بين المللي شناخته شده تر است و

بی شک مشتریان خاص خود را داشته که حاضر

به پرداخت بهای بیشتری برای آن نسبت به سایر

■ ویژگی فرشهای صادراتی در طرح و بافت

چیست؟ آیاایران در این عرصه حرفی برای

فرشهای صادراتی ارزش و قیمت بالاتری دارد

و خواه ناخواه طرح های مخصوص به خود را می

خواهد؛ به طور مثال میزان ابریشم موجود در آن

بیشتر است به تبع آن نیز در طرح فرش نیز باید

ظرافت و دقت بیشتری انجام شود. با این وجود

وضعیت فرش در عرصه بین المللی به خاطر کم

توجهی به صادرات آن که در نتیجه بی سلیقگی و

كوتاه از اصناف

فردخودرانيز دارااست.

هر منطقه ای مبتنی بر فرهنگ جغرافیایی و مختصات جامعه شناسي خود شروع به طراحي، بافت و تولید فرش می کند، مثلا عشایر ذهنی باف هستند، از طرح های هندسی در فرش های ايران هرسال مهجور تراز قبل شود. خود استفاده می کنند و مواد به کار رفته در آن

معاون عمراني استانداري اصفهان: وضعيت آبرامديريت كرديم

شده است، آب هیچ بخشی به بخش دیگری داده نشده است.

سهمیهها هم از قبل وجود داشته و هم تعدیل شده است.

معاون عمرانی استانداری اصفهان با بیان اینکه ما آب را مدیریت کر دیم، گفت: همان سهمیه هایی

که از گذشته بوده با توجه مضیقههای آبی امسال تعدیل شده و به بخشهای مختلف تخصیص داده

على مقدس زاده با بيان اينكه آب سهميه بندى شده است، اظهار داشت: سهميه هر مصرف كنندهاى

مشخص است. چه مصرف کنندگان آب شرب اســتان اصفهان که پنج میلیون شهروند هستند و چه

صنایع و محیط زیست و انتقال به یزد؛ بنابراین براساس حجم آبی که ذخیره شده و موجود بوده این

وی خاطرنشان کرد: این سهمیه بندی آب سبب شد که امسال هم به آب شرب مصرفی استان صدمهای وارد نشده

و جیرهبندی نشود و هم اینکه صنایع دچار مشکل در تامین آب نشدند، علاوه بر این به محیط زیست آسیب جدی وارد نشد و ما این

معاون عمرانی استاندار اصفهان تاکید کرد: امسال اتفاق خوبی با این نوع مدیریت افتاد که خدا را شکر به هیچ بخشی آسیب جدی

در گذشته چین و امروز کشورهای هندوستان،

بنگلادش، افغانســتان و ترکیه اقــدام به تولید و صادرات فرش کرده اند ولی ایران به دلیل هزینه بالای مواد اولیه ای که به کشور وارد می شود، اوضاع نابسامانی را سپری می کند به عنوان مثال هزینه تولید فرش دستباف در کشوری مثل پاکستان حتی به نصف ایران هم نمی رسد و بی شک مشتریان خارجی رغبت بیشتری نسبت به تولیدات آنها دارند.

■ مواداولیه برای بافت فرش از کجا تامین می

تولید ابریشه ایران در قسمت شمال کشور خشكسالي ابريشم توليدمي كرداما اكنون عمده ابریشم کشور از چین وارد می شود، قزاقستان، ازبکســتان و تاجیکســتان نیز از صادر کنندگان ابريشم به ايران هستند.

کرک نیز در کنار تولید محدودش در کشور،از نیوزلند وارد می شود، تولید کرک در ایران به دلیل پرورش محدود دام و همچنین محدودیت واحدهای صنعتی داخلی، چندان چشمگیر نیست

هشدار بازرسى اصناف اصفهان به فروشندگان لوازم تحرير اصفهان

سیاست های اشتباه مسئولانی که علاقه چندانی به صادرات صنایع دستی با حجم زیاد نداشتند، تضعیف و همین عامل باعث شد تا رقیبان ایران در عرصه جهانی رو به افزایش رفته و صنعت فرش

■ فرش ایران چــه رقیبانی در بازار جهانی

شود؟ آیاکشوربه تنهاییقابلیت پاسخگویی

انجام می شود و حتی اصفهان نیز قبل از بحران

ونیازمند هزینه و امکانات زیاد است که البته در صورت تحقق، هزينه توليد فرش نيز كاهش يافته و حیات دوباره ای به آن خواهد بخشید. به طور مثال هر کیلوابریشــم یک میلیون و ۲۰۰ هزار تومان است که در هر مترمربع فرش دستبافت، پنج کیلو کرک وابریشم استفاده می شود بنابراین هرچه ابریشم بیشتری در بافت فرش استفاده شود، با افزایش قیمت ارز، هزینه های تولید را آنقدر بالا مى برد كه مشــتريان توان خريد به شكل وسيع

■ آیا طراحی و تولید تابلو فرش در اصفهان

امروزه توليدو عرضه تابلو فرشهارونق چشمگيري یافته و در ایران بافندگان تبریزی توانسته اند خود رابه عنوان برند برتر در این عرصه معرفی کنند. در اصفهان نیز عده ای اقدام به تولید کردند که توفیق چندانی نیافتنداما در این شهر طراحان توانمندی هستند که برخی از تولید کنندگان تابلو فرش هنگام نیاز به طراحی نقشه های خلاقانه و منحصر به فردبه آنهارجوع می کنند.

■ چه حمایتی از طراحان نقشه فرش انجام

تولیدنقشه فرش زیر نظر اداره کل میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری است و هنرمندان فعال در این عرصه با معرفی نامه این سازمان به سازمان فنی حرفه ای مراجعه و پـس از ارزیابی های این سازمان، كارت مهارت فني را دريافت كرده از طريق آن می توانند بیمه و مزایای هنرمندان قالی باف را

رييس اتحاديه صنف فروشندگان و تعمیر کنندگان تلفن ثابت و همراه در استان اصفهان گفت: کمبود کالا

عامل مهمی است که به افزایش قیمت ارز در شرایط فعلی دامن زده و در نهایت باعث شده تا قیمتها بیش از آنچه درواقعیت است افزایش یابد.

حسن میر شمشیری در رابطه با وضعیت کلی اتحادیه صنف فروشندگان و تعمیر کنندگان تلفن ثابت و همراه اظهار کرد: با توجه به اینکه تمام محصولات این صنف وار داتی است و ارتباط مستقیمی با نوسانات ارز دارد لذا هر تغییری که در این بخش اتفاق افتد بهصورت مستقيم بر عملكرد اين صنف نيز تاثير گذار

وی اضافه کرد: در حال حاضر با توجه به نوسانات ارزی مهم ترین مشکلی که برای فعالان صنف فروشندگان موبایل رخداده است، ناتوانی در تامین کالا برای عرضه در بازار است.

رييس اتحاديه صنف فروشندگان و تعمير كنندگان تلفن ثابت و همراه در استان اصفهان اذعان داشت: حجم تقاضا نسبت به گذشـــته اندكى در اين بخش كاهشيافته كه مهم ترين عامل آن نیز گرانی محصولات عرضهشده به دلیل افزایش قیمت ارز است اما در مقابل افت عرضه به شکل محسوس دیده می شود و

مهم ترین معضل این صنف است.

■ كمبود كالادر بازار موبايل

میرشمشیری خاطرنشان کرد: کمبود کالانیز یک عامل مهمی است که به افزایش قیمت ارز در شــرایط فعلی دامن زده و در نهایت باعث شده تا قیمتها بیش از آنچه در واقعیت است

وی در رابطه با نحوه تامین ارز فعالان صنف فروشندگان و تعمير كنندگان تلفن ثابت و همراه گفت: فعالان اين صنف از گروه یک دریافت کننده ارز خارج شدند و از این پس ارز موردنیاز خود برای واردات محصولات از طریق بازار ثانویه تامین می کنند. رییس اتحادیه صنف فروشندگان و تعمیر کنندگان تلفن ثابت و همراه در استان اصفهان تأكيد كرد: در حال حاضر تامين ارز به عنوان مهم ترین معضل وارد کنندگان این بخش مطرح نیست بلکه مشکلات گمرکی و ناتوانی در ترخیص بار بهعنوان مهمترین معضل این بخش شناخته شده است.

میرشمشیری در همین راستااضافه کرد: بسیاری از وارد کنندگان در حال حاضر بار از پیش خریداری شده خود را در گمرک دارند و زمانی که برای ترخیص بار مراجعه می کنند، مطلع می شوند که بهمنظور ترخیص بار باید مابهالتفاوتی را پرداخت کنند و بار خود را تحویل بگیرند.

هر ساله در آسستانه مهر ماه، خرید لوازم تحریــر مورد نیاز دانش آموزان همچـــون دفتر،

کتاب، مداد، مداد پاککن، خط کش و ... به دغدغه جدی خانوادههایی که یک یا چند فرزند محصل دارند، تبدیل می شود، اما امسال شرایط به گونهای متفاوت است، چرا که با افزایش نرخ کاغذ و مشکلاتی که بر سر واردات مواد اولیه و همچنین لوازم تحریر وجود دارد، مردم باگرانی قابل توجهی نسبت به سال گذشته روبرو هستند.

اما اینکه فروشندگان لوازم تحریر چقدر در بالا بردن قیمت این اجناس براساس سليقه شخصي شان عمل مي كنند واجازه دارند که قیمت کالاهای مورد نیاز بخش زیادی از اقشار محصل را بالا ببرند، جای سوال است. مدیر بازرسی و نظارت اصناف استان اصفهان در این باره گفت:

بازرسی اصناف با نزدیک شدن به آغاز فصل باز گشایی مدارس، از ۱۵ شهریور ماه طرح تشدید بازرسیها را آغاز کرده است. جواد محمدی فشار کی افزود: این بازرسیها با کمک ۱۰۰ بازرس ثابت و ۲۴۵ بازرس افتخاری و در مجموع ۳۴۵ بازرس برای بررسی وضعیت قیمتها در آستانه سال تحصیلی ۹۷ انجام

فرم مدارس نیز از لحاظ تخلف در کمفروشی، گرانفروشی و بی کیفیتی تولیدات خود مورد بازرسی قرار گرفتهاند. مدیر بازرسی و نظارت اصناف استان اصفهان با تاکید بر اینکه اغلب لوازم تحرير مورد نياز سال تحصيلي جديد در فرور دين ٩٧ خریداری و وارد استان اصفهان شده است، گفت: لوازم تحریر موجود در بازار با ارز ۴۲۰۰ تومانی خریداری شده است، بنابراین فروشندهها باید بدانند که از این نظر به شدت زیر ذرهبین بازرسی اصناف هستند که مبادااین اجناس را باارز ۱۰ تومانی و یا بالاتر از آن بفروشند، در غیر این صورت به شدت با آنها بر خور د می شود. وی با تاکید بر اینکه مردم نیز باید توجه داشته باشند که بازار ما از

وى بابيان اينكــه اين طرح تا پنجم مهرمــاه همه روزه و حتى

روزهای تعطیل از صبح تا شب برقرار خواهد بود، اظهار کرد: در

طرح بازرسی مهر ماه اصنافی چون سراجان، لواز متحریر، کیف،

کفش و پوشاک مورد بازرسی قرار گرفته و حتی تولیدیهای

برخی اقلام لوازم تحریر ایرانی همچون دفتر اشباع است، تصریح کرد: مردم باید در حد تـوان از کالاهای ایرانی خریداری کنند، چرا که تولیدات خارجی ضمن برخورداری از قیمت بالاتر، از نظر فرهنگی نیز با شرایط کشورمان همخوانی ندارد و لوازم تحریر داخلی نیز از لحاظ کیفی هیچ کم و کاستی با مشابه خارجی

رابطه مستقيم قيمت موبايل بانوسانات ارزى



فرشهای صادراتی

دارد و خواه ناخواه

طرح های مخصوص

به خود را می خواهد؛

ابریشم موجود در آن

بیشتر است به تبع آن

نیز در طرح فرش نیز

باید ظرافت و دقت

بیشتری انجام شود.

به طور مثال میزان

ارزش وقيمت بالاترى

شهرضار تبه سوم توليد عسل دراصفهان راداراست

رييس شبكه دامپزشكي شهرضا گفت: اين شهرستان سالانه بابيش از ۴۰۰ تن عسل، رتبه سوم توليد اين محصول در استان اصفهان را به خود اختصاص داده است. حمیدرییس زاده تعداد زنبورداران منطقه را ۴۲۰ نفر اعلام کردوافزود:از مجموع حدود ۱۰ هزار و ۵۰۰ کندوی

موجودشهرضاچهار هزار كلني مدرن وبقيه سنتي است. وی شـرایط آب و هوایی و اقلیم منطقه، نوع گیاهان برخور داری از شهد مخصوص و آموزش را از جمله عوامل

تاثير گذار بر توليد كمي و كيفي عسل در اين شهرستان برشمرد. وى مشكلات صنفى ناشى از بيمه زنبور و محصول، خشكسالى، كمبود واحدهاى صنايع تبديلى وبسته بندى رااز عمده

ترین مشکلات زنبورداران این منطقه ذکر و بر ضرورت رفع آن تاکید کرد. رییس زاده تصریح کرد:از لحاظ بهداشتی عسلی مورد تاییداست که دارای بسته بندی بهداشتی، بر چسب تایید و کد پروانه بهداشتی

رييس شبكه دامپزشكي شهر ضاادامه داد: در اين صورت با توجه به آزمايش هايي كه بر روى عسل انجام مي گير داز لحاظ بهداشتي قابل اطمينان است. از هر کلنی این شهرستان به طور میانگین پنج کیلو و ۴۰۰ گرم عسل تولید می شود.

آیا قیمت ها به ثبات می *ر*سند؟

وقتكشى براى حذف دلالان مواداوليه بطرى!

به گفته دبیر انجمــن تولید کنندگان آبهـای معدنی و آشامیدنی، علیرغم گذشت یک ماه از پیشنهاد حذف مرحله خرید تولیدکنندگان پریفورم از بورس، کماکان تصمیمی در ین رابطه اتخاذنشده است؛ راهکاری که می تواند عاملی برای حذف دلالان و دسترسى مستقيم توليد كنند كان به مواداوليه بطری و ثبات قیمت ها باشد.

> ISFAHAN گــــزارش باید بدانیم که هرچندممنوعیت صادرات مواداوليه بطرى در راستاى كمبود و گران فروشی این مواد اثر گذار بوداما به طور حتممهم ترين مشكل

> > اقدام به خرید «یت»

صنعتگرانی کهمواد اوليه بطرى مهم ترين ملزوم آنهابراي فعاليت است، داخلی بوده و مربوط به گران فروشی واحتكار سودجوياني است كه از بورس

حدود یک ماه قبل تولید بطری را به پریفورم تبدیل فعالان صنايع مرتبط کرده و در اختیار تولیدکنندگان با مــواد اولیه بطری در صنایع مربوطه قرار دهند. جلسهای اختصاصی باوزير صنعت، معدن و تجارت پیشنهاد

__ خـود را در مـورد حذف مرحله خريد توليد كنندگان پریفورم از بورس ارایه و در خصوص قيمت گذارى محصولات پتروشيمي با توجه به بسته جدید ارزی دولت مسائل مورد نظر خود را مطرح كردند؛ مسئلهای که همچنان در مورد آن تصمیمی اتخاذ نشده تا قیمت مواد اولیه بطری به صـورت روزانه تغییر کرده و در این به دلیل سودجویی

برخی واسطه گران، تولید کنندگان صنایع مرتبط با چالش جدی مواجه پیمان فروهر، دبیر انجمن تولیدکننــدگان آبهـای معدنی و

آشامیدنی، با اشاره به اینکه در این پیشنهاد قرار است به جای حضور تولید کنندگان پریفورم در بورس، تولید کنندگان نهاییی وارد بورس روبرو کرده است. شوند و مواد اولیه خود را از این محل دبير انجمن توليد كنندگان آبهاي خریداری کنند، اظهار کرد: علاوه بر معدنی و آشامیدنی با بیان اینکه این قرار است در ازای عقد قرار دادها، اجرتے در اختیار تولید کنندگان پریفورم بگذارند تا آنها مواد اولیه

> مسالهای که همچنان در ارتباط با أن تصميمي اتخاذ نشده تا فعالان صنایع مرتبط با مواد اولیه بطری از جمله صنایع شیر، روغن نباتی، انواع نوشیدنی، آبمیوه، آب معدنی، انواع شـوینده، مایع ظرفشـویی و دستشویی و سایر محصولات کماکان با چالش گرانی و کمبود مواد اولیه برای تولید محصولات خـود روبرو

وى ادامــه داد: با توجه به مسائل مختلفی کـه در ارتباط بـا قیمت «پت» می کنند. محصولات پتروشیمی به وجود آمده، نوسان قیمت ارز موجب شده تا تولید کنندگانی کـه به مواد اولیه بطری به عنوان مبنای کار خود نیاز دارند، با مشکلات عدیدهای روبرو شوند که کمبود و گرانی ماحصل آن

است که از بورس اقدام به خرید

اواخــر خردادمـاه بود کــه وزارت صنعت، معدن و تجارت در دستوری به سازمان حمایت مصرف کننـدگان و تولیدکنندگان خواستار نظارت و جلوگیری از فروش پریفرم و سایر ملزومات

است. مشکل اساسی که تامین بطری آب معدنی و آشامیدنی، ماءالشعیر و مالت، نوشابه، لبنيات، روغن نباتي و مواد شوینده و بهداشتی را با چالش

چندی پیش نیز با دستور وزیر صنعت، معدن و تجارت، صادرات پریفرم فرم پلیاتیلن که برای تولید انواع بطری استفاده می شود، به دلیل کمبود و افزایش قیمت شدید بطری مصرفی صنایع داخلی، ممنوع شد، گفت: اما باید بدانیم که هرچند ممنوعیت صادرات مواد اولیه بطری در راستای کمبود و گران فروشی این مواد اثر گذار بود اما بــه طور حتم مهم ترین مشکل صنعتگرانی که میواد اولیه بطری مهم ترین ملزوم آن ها برای فعالیت اسـت، داخلی بـوده و مربـوط به گران فروشی و احتکار سودجویانی

را بــه اداره کل صنایــع غذایــی،

دارویی و بهداشتی وزارت صنعت و

کار گروه ساماندهی عرضه و تقاضای

محصولات پتروشيمي منعكس

سودوکو یک جدول ۹ * ۹ بوده که شامل ۹ باکس ۳ * ۳ کوچکتر می

باشد. موضوع جدول این است که همه اعداد از یک تا ۹ در هر یک از

باکس های ۳ * ۳ و همچنین در هر ردیف و ستون قرار گیرد. از آنجائی

که هر باکس و همچنین هر ردیف و ستون شامل ۹ خانه می باشند،

ای در جـدول بگنجانید که در

هیچ ردیف و ستون و باکس

عدد تکراری قرار نگیرد.

شروع کار را با اعدادی آغاز

کنید که بیشــتر از همه تکرار

شده باشند. جدول سودو کو

در جهان به عنوان بهترین

ورزش فکری یاد می شود.

شماباید اعداد ۱ تا ۹ را به گونه ۲ م ۵ ۸ ۲ ۲ م ۹ ۱

Y Y W & 1 0 7 9 A

7 2 1 9 7 7 1 0

0 1 7 7 7 9 7 2

T Y & 1 A T 0 7

9 1 7 0 E T A Y

£ 0 Y A 9 7 1 Y W

7 7 1 Y 0 E 9 A 7

A 7 9 7 7 1 Y 0 E

جواب سودو کو شماره ۲۳

اجرای بیش از ۵۰ پروژه داوطلبی توسط هلال احمر اصفهان در دوماه گذشته

على محمد هاشمى بااشاره به اجراى پروژه هاى داوطلبى مختلف هلال احمر اظهار داشت: به همت

بین نیازمندان و اعزام کاروانهای سلامت به مناطق محروم،اهدای پوشاک، پروژههای حمایتی است.

داوطلبان و خیران هلال احمر اصفهان، بیش از ۵۰ پروژه داوطلبی در مرداد و شهریور سال جاری در سطح

وی افزود:این پروژهها با مشـار کت ۲۰۷ داوطلب در شعب سراسر استان اصفهان در قالب کمکهای حمایتی و

سر پرست معاونت داوطلبان جمعیت هلال احمر استان اصفهان گفت: این کمکها به اقشار محروم به ویژه به بیماران نیاز مند شامل اهدای هزینه

دارو و درمان، اهدای کمک جهیزیه، ویزیت رایگان توسط پزشکان داوطلب، تجهیزات بانک امانات تجهیزات پزشکی، اهدای هزینه تحصیل

مددجویان،اعزام مددجویان به سفرهای زیارتی، برپایی ایستگاه سلامت، توانمندسازی زنان بی سرپرست و بد سرپرست، توزیع سبدهای غذایی

سرپرست معاونت داوطلبان جمعیت هلال احمر استان اصفهان گفت:بیش از ۵۰ پروژه دواطلبانه در

راستاى كمك به محرومان و دستگيري از نيازمندان جامعه توسط داوطلبان جمعيت هلال احمر

معيشتى وبه منظور رفع مشكلات اقشار محروم انجام شده است.

پلاستیکی با قیمتهای حاشیهای

بازار توسط تولید کنندگانی شد که

مـواد را از طریق بـورس خریداری

ایسن در حالی است که لیست

تولیدکنندگان پریفرم که از

شرکت بورس کالای ایران خرید

مى كنندنيز اخذو تهيه شده است؛

وزارت صنعت، معدن و تجارت از

سازمان حمایت مصرف کنندگان و تولید کنندگان در خواست کرد ضمن نظارت كامل بر فعاليت واحدهاي تولید کننده پریفرم گزارش مربوطه

مسالهای که به نظر می رسد آن گونه که باید تاثری بر وضعیت عرضه و قیمت مـواد اولیه بطری نداشـته و کماکان تولیدکنندگان آب معدنی و آشامیدنی، ماءالشعیر و مالت، نوشابه، لبنیات، روغن نباتی و مواد شوینده و بهداشتی با مشکلات عدیده ای روبرو

امکان همکاری از سوی جامعه هتل داران و تعیین هتل در قالب بسته گردشگری وجود دارد؟ اظهار داشت: در گذشته عنوان می شد که هر کس از پروازهای چارتری استفاد و گروههای گردشگری می توان در

اقتصاد الرارى

ايرنا

تهیهبستهگردشگری مشروط به تعديل نرخ بلیت پروازهای چار تری

رييس جامعه هتل داران ايران گفت:

آماده همکاری با چارترکنندهها

برای تشکیل بسته گردشگری

شامل بلیت، هتل و غیره هستیم

مشروط به آنکه قیمت بلیتهای

چارتری از نرخ بلیت پرواز برنامهای،

جمشید حمزهزاده در پاسخ به این

موضوع که در بلیتهای چارتری

كند، الزاما بايد با هتل باشد و هتل

هم باید ورود آنها را تایید کند، اما به

نظر من در جهت توسعه گردشگری

این حوزه برنامه ریزی مناسب تری

وی ادامه داد: اگر قیمت بلیتهای چارتری هواپیما ارزان تر باشد (نه اینکه دو برابر نرخ مصوب باشد) ما هم می توانیــم در تخصیص هتل، بابخـش فروش بلیـت همکاری کنیم، در صورتی که اگر نرخ بلیت پروازهای چارتری مناسب نباشد، ما در این حوزه اصلاهمکاری



احتمال حذف ایران از نمایشگاه گردشگری جاتا ۲۰۱۹

مهر

■ نماینده اطلاع رسانی گردشگری ایران در ژاپــن از احتمال حذف کشــورمان از نمایشگاه گردشـــگری جاتا در سال ٢٠١٩ بــه دليل تحريم هـا خبر داد و گفت: امسال هم با

محدودیت هایی برای شرکت در نمایشگاه مواجه شدیم. سيد عباسعلى اماميه گفت: امسـال مسئولان نمايشگاه گردشگری جاتا در ژاپن گفتند که چون تا قبل از هشت می ۲۰۱۸ ثبت نام برای حضور ایران در نمایشـــگاه انجام شده می توانیم در این نمایشگاه شرکت کنیم با این وجود شرایط سختی رااعمال کرده اند.

وی افزود: به عنوان مثال گفته اند که باید مبدا و مقصد پولتان را مشخص کنید همین موضوع مشکلاتی را برای ما به وجود آور د و زمان را نیز برای انجام برخی از کارها از دست دادیم. بنابراین احتمال دارد سال آینده نتوانیم در این نمایشگاه حضور پیدا کنیم چون بانک های ژاپنی که با آمریکا کار می کنند، می گویند هر کاری که در راستای تبلیغ ایران باشد را نباید انجام دهند و نمی توانند پولی

امامیه ادامه داد: ایران از نظـر تبادلات مالی زیر ذره بین اسـت و بانک های ژاپن نیز با مسئولان نمایشگاه جاتا در ارتباط هستند و از این طریق باید کارهای مالی ایران برای حضور در نمایشگاه جاتا انجام شود پس این بانک ها نباید از تحریم های آمریکا عدول کنند. ژاپنی ها به قوانین آمریکا چند مرحله سـخت گیرانه تر عمل می کنند چـون تحریم ها را نمی شناسـند. این مشـکلات برای نمایشگاه های دیگری که ایران می خواهد در آنها شرکت کند، نیز

وى بيان كرد: نمايشگاه جاتا برای شـرکت کنندگان ایرانی نسبت به سال گذشته گران تر شده است و حمایت های دولت نیز از شــر کت کنندگان اگر ۱۰ درصد است اما می بینیم که در کشورهای دیگر حمایت دولت از بخش خصوصی شرکت کننده در نمایشگاه جاتا ۹۰ در صداست. ولی ما همیشه برعکس عمل می کنیم و بخش خصوصی با پول خودش در نمایشگاه ها شرکت کرده و به تبلیغ ایران می پردازد. مگر این هزینه ها تا چه حد برای بخش خصوصی برگشت مى خــورد. اگر دولــت از اين بخش حمايت نكند بايد فاتحه صادرات

صنایع دستی و یا واردات تور گردشگری را خواند. بنابراین لازم است که چون هزینه های شرکت در نمایشگاه ها زیاد شده و ارزش پول ایران نیز به نصف رسیده، دولت حمایت های لازم را انجام

■ تبریز و همدان ۲۰۱۸ در جاتا شرکت کنند

نماینده اطلاع رسانی گردشگری ایران در ژاپن تصریح کرد: از متولیان در شهرهای همدان و تبریز خواسته ایم تا در نمایشگاه امسال جاتا شرکت کنند این فرصتی است که این دو شهر در سطح جهانی و در یک نمایشگاه معرفی شوند همدان به عنوان پایتخت گردشگری کشورهای آسیایی و تبریز نیز به عنوان شهر نمونه گردشگری کشورهای اسلامی در سال ۲۰۱۸. متولیان مــی توانند تبلیغ ایــن دو شــهر را در قالب تیزر، پوستر و یا طراحی غرفه انجام دهند. اما هنوز پاسخی دریافت

امامیه بیان کرد: امسال آمار تورهای گردشگری که از ژاپن به ایران می آوردیم بسیار ریزش کرده است. دلیل آن هم یکی تحریم هاست و دیگری جو منفی که علیه ایران وجود دارد بیشتر اثر گذار است. آژانس هایی که از تحریم های آمریکا می ترسند، تبلیغ ایــران را انجام نمــی دهند برخی از ســایت های سـفر نام ایران را از مقاصدشان حذف کرده اند. آنها برای ایران کاتالوگی نمی سازند تا ایران بتواند کالای خود را که همان سفر است،

وی با تاکید بر اینکه اگـر ایران بتواند طرح ویـزای بدون مهر را در فرودگاهها اجرا کند مشکل ورود بسیاری از گردشگران به ایران حل می شود گفت: اکنون بسیاری از ایرلاین ها خطوط هوایی خود را از ایران برداشته اند و ارزش پول ایران کم شده و تورهای گردشگری لغو مي شود.

9	سيباقرل	۵ 🗅		طراح									% እ	متن شمار	، شرح در ه	جدول
سال گذشته ماه میهمانی خدا		سمیر نسوی بامبران ل	- فرا از پی	₹	e	مجلس ترحی آرزوا	₩	,		پیمودن پایتخت اتریش	₩		محمود رویکرد √	₩	گونه مادر ترکی	∀
			*	آماس گشوده	⊢	مدرر	1		 	*	کشور عادت					میهن پرست فرزندزاده
	مخزن آب مو تور			∀		4	ی	پول اره جنوی	5						←	√ 1
	*			<u></u>	ا ن د	ی و	ر و و و و	ا ن ا	ا ا		گ ر ب ا ل ن ب	م		4	بخار دهان پروانه عبور	اسب ماده بالای بیگانه
<u>از</u>		حظه ایده ل	_	دربندان بخل	ا م	_	3	هول متن	۽ چ رور	پ ا جواد ک شرع	J 1 3 J 1	で		ديوار تورى اطراف باغ ل	ļ ·	نقصان
ار زیورآلات			_		ت س ن	ا م ن ی	ا ن ن	ی د	ن س	ب ت ر	و م ا ب ر	و د				ريسمان
				← جستجو گر عقاب سیاه	ی م	و ل ه ا	ب م م		ك . ع		ن ا ل ئكوه		خمیده		←	نام
_	*	اركيلو		باج باج			ب ∀	قابل خو	io		گهانی √	نا*	*	هواپیمایی اروپایی		از غلات لــــ
		میانی پ	نت				+	•	1	گفتگوی دوجانبه				لنگه بار	←	آینده مقابل دیجیتال
						4		آمد و شا	ĭ							- ←
٨		٩			٧	1		۲		' * / *	ئو شمار	T gag	9-119	9	جيست ؟؟؛	سودو کو ج

							*	د و شد	ĩo.
٨			٩			٧	1	۲	Ī
٣							٦		l
		٦	٢	1	٤				
٧	0				٢				
	٦			0			٤		
			٣				٨	٧	
			1	٢	0	٤			
	٨							0	
0	٢	١			٩			٦	



www.esfahan-news.com اولین روزنامه اقتصادی دو زبانه استان اصفهان

صاحب امتياز و مدير مسئول: رضا محزونيه

دفتر اصفهان: میدان احمدآباد،ابتدای خیابان شهیدمفتح (بهرام) ساختمان حور ا ر وابطعمومی:تلفن: ۳۲ ۲۷۴۷۵۴ ۳۱–۳۱ ه فاکس: ۲۲ ۳۲ ۲۷۴۵ ۳۱ ۳۳ ۱ ۳۳

ساز مان آگهیهای اصفهان:۳۲۲۷۴۵۱۸ ۳۲۲۷۴۵۱۲ ۳۲۲۷۴۵۱۲ ۳۲۲۷۴۵۰۶ ۳۲۲۳–۳۱، فاکس بازر گانی اصفهان : ۱۱ ۳۲۲۷۴۵ – ۳۷۲۷۴۵۰ ۳۲ ۳۱ ه

امور مشترکین اصفهان: ۸ ۰۳۲۲۷۴۵ ۳۱–۳۱





توضيحات دادستاني كشور درباره فيلتر برخىسايتهاي فروشبليتهواپيما

بعداز فیلترینگ سایتهای فروش أنلاين بليت وحواشي پيش آمده بر ســر آن، در نهایت معاون دادستان کل کشور نیز به این مساله واکنش نشان داده و اعلام کرده که درخواست فيلتر سايتهاي فاقد مجوز از ناحیه سازمان هواپیمایی کشــوری و در چارچــوب وظایف قانونی آن سازمان به عمل آمده است. با این حساب به نظر می رسد که سازمان هواپیمایی کشوری در فيلترينگ اين مجموعهها آنچنان هم بی تاثیر نبوده و در خواست اولیه از سمت آنها و وزارت راه ارایه شده است. پیش از این «امیر ناظمی» عضوغيرموظف هيات عامل سازمان فناوری اطلاعات تاکید کرده بود که سازمان هواپیمای کشوری نقشی در این فیلترینگ نداشته ولی در گفتگو با «رضا الفت نسـب» دبير انجمن صنفی کسـبو کارهای اینترنتی این گمان مطرح شد که بی تاثیر بودن مطلق ســازمان هواپیمای کشـــوری را نمی توان صد در صد درست دانست و با اظهارات جدید دادستان کل کشور،مشخص شده كهاين سازمان درخواست اوليه رابه

شخصیاش در پیام رسان سروش «فیلتربرخی از سایتهای غیر مجاز فروش بلیت هواپیما به در خواست معاون وزير راه و شهرسازى و رييس سازمان هواپیمایی کشوری انجام

خــرم آبــادي صريحـــا در كانال

دادستانی ارایه کرده است.

خرم آبادی در کانال شخصی خود در پیام رسان سروش بیشتر در این موردنوشتهاست:

«سازمان هواپیمایی کشوری یکیاز علل بالارفتن قيمت بليط هواپيماو برخی دیگر از نابسامانیهای مربوط به حــوزه فروش بليــط را فعاليت ســـایتهای غیرمجـــاز مربوط به خدمات مسافرتی اعلام کرده و با ارایه فهرست برخی از این سایتها ز دستگاه قضایی درخواست کرده به منظور جلوگیری از اجحاف به مسافران و ممانعت از اخلال در شبكه فروش بليط از ادامه فعاليت

آنهاجلوگیرینماید.

به موجب تبصره ۱ ماده ۷ قانون نوسعه صنعت ایرانگردی و جهانگــردی، وزارت راه مرجــع صدور و تمدید مجوز دفاتر خدمات مسافرتی است و به موجب تبصره ۲ ماده مذکور فعالیت دفاتر مسافرتی فاقد مجوز، جرم است و بايداز ادامه فعاليت آنها جلوگيري شـود؛ بنابراین درخواست فیلتر سایتهای فاقد مجـوز از ناحیه ســـازمان هواپیمایی کشوری در چارچوب وظایف قانونی آن سازمان بعمل آمده است.»

او در ادامه متن نوشــته شــده در کانال خـود ضمن ابـراز تعجب نسبت به حواشی پیش آمده بعد از فيلترينگ اين سايتها اعلام كرده که تبصرههای ۱ و ۲ قانون توسعه صنعت ایرانگـردی و جهانگردی فعاليت سايتهاى غيرمجاز فروش بليط هواپيما را منع كرده است: «ســـایتهای فیلتر شده به محض دریافت مجـوز و اعلام سـازمان هواپیمایی کشــوری رفــع فیلتر

ترفندهای نوشتن یک رزومه جذاب؛

نكاتي كهشمارابهشغل رويايي تان نزديك ترمي كند

سعى كنيد ظاهر رزومه خود رابه شكلي

طراحی کنید که خاص و چشم گیر باشد.

البته اینکه چقدر اجازه دارید در ظاهر

رزومه تان خلاقیت به خرج دهید، تا حد

زیادی به ماهیت شفلی که در خواست

می کنید، بستگی دارد. مثلایک گرافیست

طبيعتابيشتر مىتواندروى طراحى رزومه

پیشنهاد می کنیم رزومه تان را تکرنگ

طراحی نکنید، اما حواس تان باشد که

بااستفاده از قالبهای آماده در

فردبرای آغاز همکاری هستید

ممكن است اين كار تان توى ذوقِ كارفرما

بزند و به همین دلیل کنار گذاشتَه شوید

در عوض، پیشنهاد م*ی ک*نیم رزومه تان را

هسلیقه خودتان طراحی و سازماندهی

خودمانور دهدتا یک حسابدار.

به حداقل رساندن جست وجوبرای یک شغل مناسب و مصاحبه های طاقت فرسای پی در پی، کار دشواری است به ويژه با توجه به اين واقعيت كه قابليت اشتغال شما بستگى به کیفیت رزومه شما دار د. راه حل چیست؟ کار کردن بر روی ایجاد رزومه قابل توجهی که

نشان می دهد شما یک کاندیدای ارزشمند برای آن جایگاه شغلی هستید و شانس استخدام شدنتان را بالاتر می برد. بنابراین، چگونه رزومه قابل توجهی راایجادمی کنید؟ ما به هفت نکته کاربردی و طلایی که شما را به یک رزومه موفق و جذاب مي رساند، اشاره مي كنيم:



امروزهمديران

منابع انسانی کاری

به کار اهداف شغلی

درخواستدهندگان

ندارند،بلکههمه

تلاش شان فقط این

است كه بهترين هارا

استخدام كنند، يعنى

شخصى كەبىشترىن

مطابقت را بامعیار های

مدنظرشان داشته

به کار بردن جملاتی

توضيحمىدهندجدا

خودداری کرده و در

عوض، رزومه تان را

با خلاصهای کو تاهاز

سوابق حرفهای خود

شروع كنيد.

باشد.بنابراین از

كەھدفتانرا

■ ۱. مهارتهای تان را فهرستوارننويسيد مهارتها و استعدادهای خــودرادر قســمتي که تجــارب شــغلى تان را نوشــتهاید بگنجانیــد. یادتان باشد که کارفرما به دنبال فهرست بلندبالاي

مهارتهای متقاضیان نیست، بلکه می خواهد بداند که شـخص شما چرا و چطور بهدر د شرکتش می خورید. امایک استثناهم وجود دارد و آن اینکه وقتی برای فرصتهای شغلی مهارت محور مثل کارشناس فناوری اطلاعات در خواست میدهید،اشکالی ندارد که دریک قسمت مجزا به مهارتهای مرتبطتان نیز اشاره كنيد، چراكەاين قبيل فرصتھاى شغلى به افرادی با مهارتهای مشخص احتیاج

■ ۲.طولانی گویی نکنید نه اینکه مجبور باشید کل رزومه تان را فقط به یک صفحه محدود کنید، چون در بعضی موارد واقعا نمی شود همه چیز را فقط دریک صفحه گفت، اما حواس تان باشد حتى يك كلمه اضافه ننويسيد. رزومه دو صفحهای برای شـخصی که ۳۰ سال تجربه کاری دارد عادی است، امانــه برای یـک تـازه فارغالتحصیل. جملات طولاني يا كلمات قُلمبهسُلمبه به کار نبرید و سعی کنید نوشتارتان تا حدامكان ساده و قابل فهم باشد. قرار نیست در رزومه خود به داستان زندگی تان اشاره کنید، بلکه فقط به اطلاعات شفلی مرتبط بپردازید. از

شرکت کیایکی دیگر از خودروهای خود در نسخه GT رامعرفی کرد. کیاسید GT از

کیا تصمیم گرفته بازار خودروهای هاچبک را با ورود یک محصول جدید شوکه کند. این

شرکت کرهای از خودروی کاملا جدید کیا سید GT رونمایی کرد. این خودرو تغییرات

زیادی را در مقایسه بانسل گذشته خود تجربه نکرده است. این محصول همچنان به موتور

۴ سیلندر ۱٫۶ لیتری T-GDi مجهز شده است. شرکت کیا با اعمال تغییراتی در آن و

بهینه سازی های مختلف موفق شده قدرت این موتور را به ۲۰۱ اسب بخار افزایش دهد.

گشتاور این موتور به ۲۶۵ نیوتون متر می رسد. این خودرو در نسخه استاندار دخود از

سیستم انتقال قدرت ۶ سرعته دستی بهره می برد با این حال خریدار می تواند گیربکس

۷ سرعته اتوماتیک دو کلاچه رانیز برای آن سفارش دهد. کیا این محصول را به عنوان

یک خودروی خانوادگی توسعه داده تا در تمامی زمینه هاعملکر دقابل قبولی داشته باشد.

در همین راستا خودروی کیا سید GT بالاترین سرعت و یا بهترین شتاب را در دنیای

محصولات هاچبک ندارد. خودروی کیاسید GTو ProCeedGT از ماه نوامبر سال

جاری میلادی وارد خط تولید این کمپانی در کشور اسلواکی می شوند. در این کارخانه

دیگر نسخههای کیاسیدنیز به تولیدمی رسند. این خودرو طراحی اسپرتی دارد که برای

مثال می توان به سپر جلوی جدید آن با سه ورودی هوااشاره کرد. کیا سید GT به صورت

استاندار د به رینگهای ۱۸ اینچی مجهز شده است و از کالیپرهای ترمز قرمز رنگ بهره

مىبرد.ارتفاع اين خودرو در مقايسه بانسخه عادى آن ١٣٥ ميلى متر كاهش داشته است.

در داخل کابین خودرو شاهد سقف مشکی رنگ هستیم. فرمان کیا سید GT دارای

طراحی D شکل بوده و لوگوی GT روی آن خودنمایی می کند.

موتور ۲۰۱ اسب بخاری و گیربکس ۷ سرعته خودکار دو کلاچه بهره می برد.

خواننده دور نماند

افعال مجهول و علائم اختصاری استفاده ■ ۴. ظاهـر رزومــه را خاص و

شد

خبر جیاسام

كنيد تامجبور نشويد جملات طولاني بنويسيد. خلاصه اينكه طول هر پاراگراف از سه یا چهار خط بیشتر نشود. رزومه بی شباهت به کمپین تبلیغاتی نیست. چنانچه این کمپین به اندازه کافی پرمحتوا و گیرانباشد، مورد توجه مدیران منابع انسانی قرار نخواهد گرفت. پس این مرتبه که اقدام به نگارش رزومه می کنید، ازرعایت نکاتی که گفتیم غافل نشوید.

■ ۳. اطلاعات تماس تـــان را در دسترسوجلوى چشم بنويسيد مديران بخش استخدام اينقدر سرشان شلوغ است که اصلا وقت نمی کنند در رزومه تان از این قسمت به آن قسمت، دنبال اطلاعات تماس بگردند. پس برای اینکه شیغل مورد نظرتان را از دست ندهید، آدرس ایمیل تان را هایپرلینک یازیرخطدار کنید. چنانچه آدرس پستی خـودرا كامل كامل بنويسـيد، همواره این احتمال وجود دارد که اطلاعات شخصی تان مورد سرقت قرار بگیرند. بنابراین، همین که نام استان، شهر و كدپستى تان را بنويسيد كفايت مى كند. در صورتی که فکر می کنید محتویات حسابهای کاربری تان در شبکههای اجتماعي مثل لينكدين ممكن است به استخدام تان کمک کند، بد نیست به پروفایل لینکدین و سایر شبکههای

■ ۳. مطالب را طوری تنظیم کنید که هیچ نکته مهم*ی* از چش<u>ــ</u>ـم

اجتماعي خودنيز لينك دهيد.

خیلی از ما تحت تاثیر دنیای اینترنت عادت كردهايم كهوقتى متنى به دستمان مىرسد، خودمان را مجبور نكنيم كه کلمهبه کلمهاش را از بالا تا انتهای صفحه بخوانيم، بلكه مدام چشم مي چرخانيم واز بعضى قسمتها باسرعت عبور مى كنيم. به همین دلیل، رزومه خود را طوری تنظيم كنيد كەقسمتھاىمهمشناديدە گرفته نشوند. شاید بد نباشد نکاتی را که قابلیتهای تان را نشان می دهند بولد یا برجسته کنید تا هنگام چشم چرخاندن



دهید.برای اینکه حرفه ای تربه نظر برسید،

بهتر است فقط قسمتهای هدریا همان

سرصفحه را با رنگ آبی بنویسید و در

مابقی قسمتها از رنگ مشکی استفاده

کنید. در مورد سبک حروف هم می توانید

به طور مثال به جای فونت رایج و پر کاربرد

«نازنین» از فونت تبسم به طراحی استاد

اسداله چهرهپرداز یا فونتهای دیگری

استفاده كنيد كه باسليقه خودتان و

الزامات حرفهای تناسب داشته باشند.

جلوه دادن

نوزدهمین نمایشگاه تله کام مهرماه برگزار می شود

رسانی با حمایت وزارت ار تباطات بر گزار می شود.

نوزدهمین نمایشگاه بین المللی صنایع مخابرات و اطلاع رسانی (ایران تله کام ۲۰۱۸) مهرماه در

نمایشــگاه ایران تله کام ۲۰۱۸ از ۱۱ تا ۱۴ مهرماه ۹۷ در محل دائمی نمایشگاههای بین المللی

در نوزدهمین نمایشگاه بین المللی صنایع مخابرات و اطلاع رسانی، فعالان بخش فناوری ارتباطات، آخرین دســتاوردها و خدمات خود در حوزه های مرتبط با مخابرات و CT را در معرض دید عموم قرار

ثبت نام در این نمایشگاه درجهت مشارکت بخش داخلی از اردیبهشت ماه آغاز شده است.

با توجه به نقش پراهمیت ارتباطات و فناوری اطلاعات و جایگاه مهم برگزاری نمایشگاه های تخصصی در تبادل

اطلاعات فنی بازر گانی و آشنایی صاحبان صنایع و پژوهشگران و دست اندر کاران با آخرین دستاوردهای صنعتی و فناوری روز

جهان، و همچنین به منظور معرفی توان توسعه و پتانسیل کشور در زمینه این صنعت، نمایشگاه بین المللی صنایع مخابرات و اطلاع

بزرگترین اشتباهی که تازه کاران مرتکب می شوند این است که اطلاعات شان را در قالبهای آماده واردمی کنند. با استفاده از قالبهای آماده در وقت تان صرفه جویی مىشـود،اما ممكن اسـت اين كارتان توى ذوق كارفرمابزند وبه همين دليل کنار گذاشته شوید. در عوض، پیشنهاد مىكنيم رزومه تان را بهسليقه خودتان طراحی و سازماندهی کنید، طوری که نشان دهد مناسبترین فرد برای اغاز

■ ۵. کلیدواژههایی به کار ببرید که در نرمافزارهای جستوجوگر قابل

توجه داشته باشید که بسیاری از شرکتهای بزرگ در انتخاب متقاضیان پس برای اینکـه رزومه تـان کاملادر جست وجوی نرمافزاری حذف نشود، از کلیدواژههای صحیح استفاده کنید. تغییرات خیلے جزیی مانند تبدیل عبارت «خدمات به مشتری» به «روابط با رزومه تان تاثیر بگذارد.

همکاریهستید.

ردیابیباشند

از نرمافزارهای رایانهای استفاده می کنند.

درخواست دادهاید، ناآشنا نیستید. دیگر اینکه برای تیتر قسمت خلاصه سوابق کاری از عبارتی استفاده کنید که حوزه تخصصى تان را مشخص تر جلوه دهد. تلاشهواوي برای کماهمیت



معرفي آيفون در حالی که اخبار روزهای اخیر دنیای فناوری، تحت الشعاع محصولات جدید اپل و

فناوریهای به کاررفته در آنها قرار گرفته است؛ هواوی از این مساله خوشحال نیست. پساز معرفی سه گوشی آیفون ۱۰ اس مکس، ۱۰ اس و ۱۰ آر، تعجبی ندارد کهاپل تیتر اول تمامی خبر گزاری ها باشد؛ اما یکی از رقبای اپل ظاهرا از این اتفاق چندان خوشنود هواوی که اخیرا خودرا به عنوان دومین تولید کننده بزرگ گوشی هوشمند در جهان مطرح

ساخته است، پیش از مراسم رونمایی آیفونهای جدید، به یکباره فعالیتش را در توییتر افزایش داد و سعی کرد بر قابلیتهای پر چمدارهای فعلی خود یعنی ۹۲۰ و Pro P۲۰ تأكيد كرده و آن هارا تبليغ كند بااتمام رويداد اپل، شركت چيني پارااز اين فراتر گذاشته وسه تیزراز میت ۲۰ پرومنتشر کرد. در اولین تیزر منتشرشده توسط توییتر رسمی Huawei، قابی از گوشی میت ۲۰ پرو

مشاهده می شود که نوری از داخل آن تابیده است. قاب مذکور شایعات قبلی در خصوص لبههای گردنمایشگراین گوشی را تاییدمی کند. روی تصویر مور دبحث نوشته شده است: ممنون كه گذاشتيدما پيروز واقعى امسال باشيم.

زیر این نوشته، مثل نوشتههای دو تیزر دیگر، تاریخ ۱۶ اکتبر (۲۴ مهر)، بهعنوان تاریخ رونمایی از میت ۲۰ پرو در لندن درج شده است.

نیزر دوم هواوی کمی گستاخانهتر بود؛ چینیها در این تیزر از شکل دایره به کاررفته در دعوتنامهی اپل استفاده کردند؛ بهطوری که شخصی را در این دایره در حال دویدن نشان دادندونهایتابامتن زیربه آن پایان دادند:

ممنون كهمارابه عنوان شركتي مبتكر حمايت ميكنيد.



پیشروی آمازون در استار تاپهای

بنویسید، خلاصهای کوتاه از

امروزه مديران منابع انساني کاري به

کار اهداف شـغلی درخواستدهندگان

ندارند، بلكه همه تلاش شان فقط اين

است که بهترینها را استخدام کنند،

یعنی شخصی که بیشترین مطابقت را با

معيارهاى مدنظرشان داشته باشد بنابراين

از به کار بردن جملاتی کــه هدفتان را

توضیح می دهند جدا خرودداری کرده

و در عوض، رزومه تان را با خلاصهای

کوتاه از سوابق حرفهای خود شروع کنید.

بنویسید که چند سال سابقه کار دارید،

كدام عناوين شغلى راتجربه كرده وبه كدام

دست آوردها رسیده اید. مثلا اگر نویسنده

وبلاگ هستید، بنویسید که برای کدام

وبلاگها تولیدمحتوا کرده و چقدر سودآور

بودهاید. به عبارت دیگر، دستاور دهای تان

را پررنگ کنید تا کارفرما بداند که کارتان

را بلد هستید و با چند و چون شغلی که

سوابق شغلى خودارايه دهيد

پس از ماهها گمانه زنی پیرامون نحوه ورود آمازون به حوزه سلامت، این غول تجارت الکترونیک رسمااعلام کرد که قصد خریداری استار تاپ دارویی پیل پک (PillPack) را دارد. پس از انتشار این خبر، سهام شرکتهای دارویی سقوط کردو این پیام که آمازون آمده تااختلالي عظيم در بازار شركتهاي دارويي آمريكايي ايجاد كندبه گوش

شرايط قرارداد هنوز منتشر نشده اما وبسايت تككرانچ گزارش داده كه قيمت تمام شده برای آمازون مقداری کمتر از ۱ میلیار د لار بوده. در یک اعلام عمومی، هر دو شرکت گفتهاند انتظار دارند در نیمه دوم سال ۲۰۱۸ قرار دادنهایی شود.

پیک پک یک استار تاپ دارویی آنلاین است که داروهای تجویزی را در بستههای از پیش آماده شده به مشتریانش ارایه می دهد. در وبسایت این شرکت آمده که آنها برای ارایه دارو در ۴۹ ایالت مجوز دارند. پیل پک حتی سیستم عامل مخصوص خودش به نام PharmacyOS را هم توسعه داده که داده های دارویی و بیماران را دستهبندی

-جفویلکی،مدیرعامل مصرف کنندگان جهانی آمازون می گوید: «تیم بابصیرت پیک پک ترکیبی است از تجربه عمیق داروخانهای با تمرکز روی تکنولوژی. پیل پک به شکل معناداری زندگی مشتریانش را بهبود بخشیده و ما می خواهیم به آنها کمک کنیم تا صرفه جویی در وقت مردم را ساده تر، زندگیشان را آسان تر و سالم تر کنند. هیجان زده هســـتیم تا ببینیم چه کارهایی را با هـــم می توانیم در طول زمان برای مشـــتریانمان انجام دهیم.» پس از اعلام آمازون، سهام شرکتهای دارویی نظیر Rite Aid Walgreens، و CVS سقوط شدیدی را تجربه کرد.



Sunday, September 16,2018, No.45



Religious intangible attractions of Iran:

Experience **Muharramin** Iran



Muharram is the first month of lunar calendar when my people try to show their love and respect for Imam Hussein-the grandson of Prophet Muhammad-in lots of traditional rituals during the first ten days of this month. The tenth day of Muharram, known as the Day of Ashura, is the most important day of the Mourning as it's the day of Imam's martyrdom.

Behind these rituals you can hear the shout of freedom through the history with the massage of awakening for all human beings. The Iranians hospitality and generosity this time are presented in free meals called "Nazri" for everyone in the town especially poor people. Visiting Iran during Ashura and Muharram can be a truly extraordinary experience - and a perfect time to experience one of the most important and $significant events \, of Shia \,$ Muslims in Iran.

You might think it sensible to avoid Iran during the Ramadan month or travel to Iran during Ashura followed by the most important religious holiday, just as you might skip China during the Lunar New Year or Europe during Christmas

However, Ashura in Iran can be a fascinating time to travel in the country, as it allows particular insights into the Shia Muslims and hospitable $disposition \, of the \, Iranian$ people.A visit to Iran during Muharram and Ashura is one of the best opportunities to learn about its most prominentreligion - and a chance to learn about a local culture in a new and intimate way.

On the day of Tasu'a literallymeansninthand in the Islamic calendar refers to the ninth day of Muharram, and the next day that is Ashura on all government offices, universities, sporting arena, Bazaars, museums are closed on this day.

www.esfahan-news.com

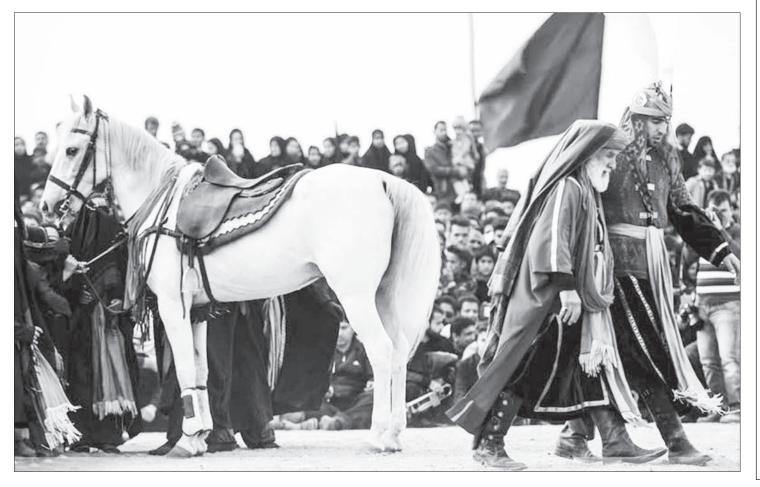
The First Bilingual Economic Newspaper In Isfahan Province

- License Owner & Managing director: Reza Mahzunieh Editor-in-Chief: Marzie Rabiei
- Assistant Editor-in-Chief of English Section: Bahare Yousefi Isfahan Office: Hoora Building, Shahid Mofateh Street, Ahmad Abad Square, Isfahan, Iran
- Tel: 031-32274500 Public Relations: 031-32274754
- Organization of advertisement:
- 031-32274517, 32274518, 32274512, 32274505.
- Fax:031-32274507,32274511 > Lithography and printing:Golriz Isfahan subscribers Office:
- 031-32274508 website: esfahan-news.com
- **SMS**:30007232





Local Muharram Customs **Across Iran**



Muharram is known as one of the holiest months in the Islamic calendar. It also marks one of the biggest differences between Shia and Sunni Muslims. What has made this period of time special in Shia Muslim countries like Iran, is the mourning for Hussain ibn Ali (Imam Hussain) who is highly respected among Shia Muslims?

Imam Hussain is highly regarded for his stand against Yazid, the caliph who ruled Muslim lands. Hussain, his family and followers (which consisted of 72 people) were deprived of water for more than three days, and were eventually killed or taken captive by the army of Yazid I at the Battle of Karbala.

In Iran, there are widespread mourning ceremonies for Imam Hussain during Muharram (September 12 - November 12, 2018) and Safar (November 12 - December 12, 2018) months. The majority of these ceremonies take place in the first 10 days of Muharram, with Tasu'a and Ashura (9th and 10th day of Muharram) being the key dates for these ceremonies. These ceremonies have been customized to match the cultural habits and traditions of different regions in Iran. As a result, many variations of Muharram mourning can be experienced in different villages and cities of Iran, and we are going to go through some of them in this article.

🎹 Sine Zani & Zanjir Zani (Most Common)

Death is usually symbolized by black, and so, it is customary to wear black throughout the whole day, as well as the whole month. One of the most common forms of public mourning involves a tradition known as Sine-Zani (Chest beating). The process involves a rhythmic and unified beating of the chest with the palm of the hand, in tune with percussion drums and vocal music, very similar to Christian Gospel. This same process is also seen using a lashing tool with short metallic chains attached to the wooden handle, which is used to inflict more pain upon

observant mourners, making them closer to Imam Hussain.

··· Nakhl Gardani

Muharram ceremonies in Yazd are famous for what is known as 'Nakhl Gardani'. A huge wooden structure is carried around on the 10th day of Muharram (Ashura) as a symbol of carrying Imam Hussain's coffin. The wooden structure (Nakhl) is decorated with fabrics, mirrors, swords, flags, and other religious symbols. The famous Nakhl that gets carried around in Amir-chakhmaq Square in Yazd on the day of Ashura is supported by hundreds of men.

The decorations surrounding each Nakhl is taken off after the ceremony and the wooden base can be found in its dedicated spot throughout the year until it gets used again the following year. Yazd is famous for the 'Nakhl Gardani', but it's not the only place with this tradition. There are other desert cities and villages who follow the same

Ta'zieh

Ta'zieh can be described as a type of traditional Persian theatre. Many of the religious ceremonies we nowadays see in Iran have their roots from prior to Islam. Both Nakhl Gardani and Ta'zieh are based on pre-Islamic Persian traditions. In fact, Iranians had the same tradition of mourning for Siavash (a mythic Persian prince who got betrayed and killed; the origins of myth date back to the 3rd millennium BC) each year, and when they converted to Shia Islam, they continued to practice the same rituals with new religious

Nowadays, the many Ta'ziyeh shows you can find during the month of Muharram are all dedicated to showing the tragic story of Imam Hussain and his 72 companions war in Karbala, Iraq. Most Ta'ziyeh shows take place in the first 10 days of Muharram. Their duration can be as short as a few minutes to more than an hour. Ta'ziyeh shows sometimes take place in public squares, however, they are usually in mosques and religious centers. You can find Ta'zieh in many cities in Iran, though cities like Isfahan (particularly

the neighbouring city of Khomeini Shahr to the west of Isfahan), Arak, and Yazd are famous for their strong Ta'zieh culture.

[∷] Gel Māli

Another Muharram tradition which is mostly seen in Luristan province is 'Gel Mali'. Pools of mud are prepared three days before Ashura (the 10th day), and men spread mud on their heads and shoulders. Putting mud on the body is a sign of great disaster and can also be observed when loved ones have passed away. Some choose to have their entire body covered with mud, therefore the name of this process literally translates to 'drop in mud'. The mud is not washed from the body until the afternoon of

Mash'al Gardāni

The act of turning around a torch in a circular pattern is known as "Mash'al Gardani". This ritual can be usually observed among Arab ethnic groups, as well as cities like Qom, Shahr-e Rey, and Ardakan.

In the first day of Muharram, torches are set on fire and carried around by groups of mourners to announce the beginning of Muharram. The same ritual takes place on the 8th night of Muharram to show that the day of Ashura, the date Imam Hussain was martyred by his enemies, is close. In this ritual, groups of people holding and rotating the torches move around neighborhoods while religious music is being played.

The Rich History Behind **Muharram Mournings**

The ceremonies and rituals discussed in this article are just a small portion of what can be experienced during Muharram mournings in Iran. It is fascinating to see how even the smallest villages in the country have harmonized their own cultural habits with Muharram mournings. This diversity can even be felt even closer in the public meals that are served during Muharram (Nazri), with each region having its unique Nazri offering. Most of these rituals are uniquely found in Iran because a lot of them have a history longer than Islam.

The majority of these ceremonies take place in the first 10 days of Muharram, with Tasu'a and Ashura (9th and 10th day of Muharram) being the key dates for these ceremonies. These ceremonies have been customized to match the cultural habits and traditions of different regions in Iran. As a result, many variations of Muharram mourning can be experienced in different villages and cities of Iran

WHERE TO STAY

Setarch Hotel: Great Location And Hotel



Isfahan Setareh Hotel is located within the historical context of Isfahan, and it has an estimated 500 meter distance from the city's main historic and touristic sites such as Ali Qapu Palace, Naqsh-e Jahan Square, Lotfollah Mosque, etc. A combination of traditional architectural style with the modern one was used in constructing this six-floor hotel, making it able to satisfy the wide range of tastes that the guests have. Serareh Hotel has one traditional restaurant, a summer (roof) restaurant, and a regular one. The quality of the food and other services all accord with the latest hotel management standards around the world. Setareh Hotel, with calm and pleasant environment and combination of modern and traditional architecture and beautiful decorations, is located in the historical part of Isfahan, about 500 meters to Naghsh-e-Jahan square. Constructed on six floor with 52 different rooms and suites, benefiting suitable decoration and appropriate facilities. This hotel also includes a traditional restaurant, a summer restaurant on the roof, coffee shop, Internet Cafe, room service and private parking places and try to provide a calm and pleasant environment for the tourists traveling to Isfahan.

See what travelers are saying: Abdüsselam G: Nice hotel, i would stay again

We stayed for 2 nights in this hotel. It's very close to Naqshe Jahan Square. Staff speaks good English and was very friendly. The breakfast (included) was nice. Rooms and bathrooms were clean. We used the laundry service which was nicely done. On last morning when we overslept and $missed\,the\,break fast, they\,sent\,break fast\,to\,our\,room\,and$ didn't charge for it. When i needed to buy bus ticket to Yazd, they tried to buy ticket online for me (i don't have Iranian credit card, obviously), unfortunately the company's site wasn't working so that i had to go to the bus terminal to buy $ticket. \, They \, let \, our \, bags \, stay \, in \, the \, hotel \, after \, we \, checked \,$ out, since there was 5-6 hours to our bus' departure.

WHERE TO EAT

Malek Soltan Jarchi **Bashi:delicious Food And Beautiful Restaurant**



The repair operations of the Malek Sultan Jarchibashi traditional bath-house dates back to the Safavid era in order to use it as a traditional restaurant and tourist attraction place. Since the year 2003 this restaurant has started operating with a cost of 4,350,000,000 tomans by Haj Sayed Ahmad Eftekhari and on March 9th, 2012 it was officially opened. It should be mentioned that due to forcible detainment, some parts of this structure has not been restored and repaired yet and in the near future, with the help and support of provincial authorities and especially the Cultural Heritage Organization, it will join this complex again. In this ceremony, Isfahan's governor, the director of Cultural Heritage Organization, Isfahan Handicrafts and Tourism $Organization, the \, managing \, director \, of \, Is fahan \, Municipality$ Renovation and Restoration Organization and a number of the authorities and directors of these organizations and related offices, along with a group of advocates and university professors in the field of tour ism, and a number of artists fromIsfahan Broadcasting center, were present. Up until a few years ago, this valuable historic structure (registered in the national historic monuments under No. 11545) was used by people for bathing, but then it was destroyed due to wear and tear and lack of appropriate care, which some photos of this structure before restoration can be found here in the Gallery section. Currently, this dinning-restaurant has the capacity to serve 250 to 300 guests. Constructing a parking lot and Isfahan crafts and souvenir shops are some of the future projects for this complex.

A Live Museum

'Jarchi Historical Bath' is one of the old baths of Isfahan, which is related to the past (the Safavid) era. It was the biggest bath in Isfahan at that moment. It had 2 men and women baths. It was built concurrently to the construction of Naghsh-e Jahan Square in Isfahan. It was in the big market of Isfahan near the Jarchi mosque. According to the historical inscription of the mosque, it was seemingly built with mosque building in 1611 by Malek Soltan Jarchibashi - Shāh 'Abbās I.

Iranian Lawmaker Calls for FATF Guarantees

A senior lawmaker has voiced support for three of four legal measures required from Iran to be in good standing with the Financial Action Task Force, but said a guarantee is needed from the global watchdog that Iran will be able to reap the expected benefits when it fulfills its commitments. In a talk with ICANA, the official news outlet of the parliament, Mohammad Reza Pour-Ebrahimi, the head of Majlis Economic Commission and a vocal MP, discussed Iran's legal requirements to fulfill its action plan with the Paris-based intergovernmental organization tasked with combating money laundering and financing of terrorism. "Amendments to the Anti-Money Laundering Law and the Combating Financing of Terrorism Law have been reviewed and approved by the parliament and face no problems,"

Iran proposes to hold tourism expo

Iranian ambassador to Japan Morteza Rahmani

Movahed proposed holding of an exhibition featuring

He brought forward the proposal in a Saturday

meeting with the Tadashi Shimura, president of Japan

Touching upon considerable and diverse potentials of

Iran in the tourism industry, Rahmani Movahed said

that Iran has its special attractions for all the tastes of

The Iranian envoy highlighted that implementing this

 $proposal\,depends\,on\,appropriate\,support\,from\,JATA.$

Shimura, for his part, welcomed the proposal, saying

that introducing Iran's tourism attractions to Japanese

people is a great opportunity and Japanese media and

Japanese tourists are more interested in monuments

and historical buildings and prefereco-lodges to hotels,

Iran's gas condensate exports drop

Iran's export of gas condensates from March to August

stood at 4.1 million tons worth \$2.1 billion, which

shows a 41% decline in weight and 23% decline in

value compared to the same period last year. According

to the latest customs figures of Iran's foreign trade,

4.167 million tons of Iranian gas condensate, valued

at \$2.169, was exported to target countries in the

first five months of the current Iranian fiscal year,

corresponding to a period from March 21 to August 22.

The gas condensate exports takes 9 percent and

11.23 percent share of Iran's total exports in terms

of weight and value, respectively. Meanwhile, Iran's

gas condensate exports in the same period last year

stood at 7.139 million tons valued at \$2.8 million. The

exports took 14.97 percent and 16.49 percent share

of the country's total exports in terms of weight and

value. Accordingly, the export of gas condensates from

March to August shows a 41.62% decline in weight and

22.53% decline in value compared to the same period

Iran's Aluminum Consumption

EghtesdadOnline: The global average aluminum

consumption growth stands at 6% per year while

the rate is 12% in Iran, according to Chairman of

 $Iranian\,Mines\,and\,Mining\,Industries\,Development\,and$

Renovation Organization Mehdi Karbasian Vehicles

manufacturing with 25% has the highest share of

aluminum consumption in the world, followed by

building industry with 25%, packaging with 17% and

electricity industry with 12%.IMIDRO is planning to

launch the construction of two factories: an alumina

powder factory in the Parsian Special Economic Energy

Zone in Bushehr Province with a production capacity

of 800,000 tons per year, in addition to another factory

for aluminum rolling at Lamard Special Economic Zone

in Fars Province with a production capacity of 160,000

tons per year. According to Karbasian, the latter is

scheduled to become operational by the end of the fiscal

year (March 2019). "When operational, Iran's ranking

as the world's 18th major aluminum ingot producer

would improve to the 12th spot," he said.

Growth Twice Global Rate

travel agencies can take part in the event.

Iran's tourism potentials and handicrafts in Japan.

Association of Travel Agents (JATA).

inJapan

Japanese tourists.

nearly41%

last year.

Financial Tribune quoted him as saying. "They will even significantly help create transparency."

Pour-Ebrahimi noted that the bill aimed at joining Iran to the United Nations Convention against Transnational Organized Crime, also known as the Palermo Convention, was met with a degree of resistance from the Guardians Council, made up of six Muslim clerics appointed by Leader Ayatollah Seyyed Ali Khamenei and six jurists elected by the parliament, which is charged with ensuring draft laws do not contradict religious laws or Iran's Constitution. However, as Pour-Ebrahimi pointed out, "latest news from members of the Majlis Legal and Judicial Commission indicate that inconsistencies may be removed". That only leaves the bill aimed at joining Iran to the International Convention for the Suppression of the Financing of Terrorism, also known as the FT Convention.

Pour-Ebrahimi said there are serious concerns about the bill.

"Passing the bill aimed at joining the Islamic Republic to this convention is not in the national interest of the country under the current circumstances," he said. The lawmaker conceded that many inside Iran are concerned what will happen to the country and its already limited banking relations should it fail to complete

the action plan, stressing that "to alleviate these concerns, guarantees must be obtained". "In other words, if our country approves and implements all four bills, there are no guarantees that international banks will work with Iran. Therefore, views concerning this issue are not positive and guarantees need to be obtained from the Financial Action Task Force," he said.



Sunday, September 16,2018, No.45



•\$1bfor Production,

Employment Amember of Majlis Plan and BudgetCommissionsaidthe Leader Ayatollah Seyyed Ali Khamenei has consented to the allocation of 1\$ billion from the National Development Fund of Iran forboostingproduction and

employment.Ali Kazemi also told the parliamentary news website ICANA that although any withdrawal from the country's sovereign wealth fund has to be ratified by the Majlis, the Leader has to approve it. "It now rests with the government to make that proposal through a bill or send as an amendment of the 19-2018 budget,"

◆Bank Loans Rise 3.3% in Value

Kazemi said.

Bank lending increased %3.3 in volume during the four months to July 22, the latest figures showed.Iranian banks and credit institutions granted 1.1 quadrillion rials (8.2\$ billion) in loans to customers, compared with 1.08 trillion rials (7.9\$ billion) four months earlier.Loans offered under the partnership contracts $constituted\,the\,bulk\,of\,this$ figure, %34.9, while %5.7 went to Oarzol-Hassaneh (interest-free) loans and %27.2 to installment sale

◆Germany lookingat payment system with Iran to save **JCPOA**

Germany and its European partners are considering settingupapaymentsystem with Iran to save 2015 nuclear deal known as the Joint Comprehensive Plan of Action (JCPOA).

Germany and its European partners are considering setting up a payment system with Iran that allows the continuation of business transactions with the Islamic Republic once U.S. sanctions kick in, an economy ministry spokeswoman said."As you know, it is a central goal of the EU and the German government to ensure that the processing of transactions is secured," the spokeswoman said during aregulargovernmentnews conference. "All options are being considered."

EUlooking at payment system with Iran to thwart US sanctions

The European Union's biggest economic powers are planning to create a "special purpose financial company to thwart US President Donald Trump's sanctions and help Iran continue to sell oil in Europe and do business transactions.

The move by France, Germany and Britain, and supported by the EU comes after Trump in May unilaterally withdrew from the 2015 Iran nuclear accord, which the Europeans, Russia $and\,China\,continue\,to\,support\,and\,have$

pledged to do their utmost to protect. EU officials on Friday confirmed the plan to create the "special purpose vehicle," which was first reported by Spiegel, the German news site.

When asked about the financing model, a spokesperson for the German Finance Ministry said, "The German government is working together with the European External Action Service and the European Commission, as well as France and the United Kingdom, on maintaining financial payment channels with Iran. The negotiations on this are intensive and ongoing. There are different models under consideration.

"As you know, it is a central goal of the EU and the German government to ensure that the processing of transactions is secured," she said during a regular government news conference. "All options are being considered."

A French official added the EU needed "a financially independent sovereign channel" in order to keep the Iran deal

The plan under review in Berlin and Brussels would involve establishing a kind of clearing house for all European trade with Iran. A form of commercial entity known as a "special purpose vehicle" would be established, with European governments as

The new company would act as an intermediary for cross-border payments to and from Iran, with no involvement from European commercial or central banks, which are frightened of becoming the target of American countermeasures.

The clearinghouse is likely to be based in Luxembourg, but its capitalization remains unclear. The European Investment Bank and national development banks, like Germany's KfW, may be involved, although here too there is genuine fear of American retribution.

One EU official explained that the



"special purpose vehicle" would effectively function as an accounting $firm, providing a loophole \, to \, keep \, trade$ flowing between EU countries and Iran. If Italy wanted to buy Iranian oil, it could wire money to the firm, which would handle the rest of the transaction. Iran, similarly, could wire money for the purchase of European products.

The special purpose vehicle would keep the money for the transactions within the EU, and outside the reach of US control over global money-transfer systems. It would also avoid the need to use banks that are afraid of being cut off from doing business in the US financial market if they are accused by the US Treasury Department of violating the sanctions.

 $A first \, battery \, of \, renewed \, US \, economic \,$ sanctions took effect against Iran last month, and further sanctions including sanctions on the Iranian oil sector, a mainstay of the country's economy — are set to take hold in November.

While the EU has already taken steps to obstruct Trump's sanctions — including potential penalties against firms that enforce the American sanctions without permission of the European Commission — officials in Europe still fear that the US dominance of the world financial system will block most

business with Iran.

Tehran itself has warned the Europeans that they should develop new ways of trading with Iran by early November if they want to preserve the nuclear deal, known as the Joint Comprehensive Plan of Action (JCPOA).

The US wants all businesses and countries around the world to stop doing business with Iran.

News of the EU plan comes only two days after European Commission President Jean-Claude Juncker vowed in his final State of the Union address to increase the role of the euro in international $trade, particularly \, in \, terms \, of \, energy \,$ purchases.

Word of the European plan to prop up Iran's oil industry is certain to further damage the already badly-strained transatlantic relationship.

European governments have rarely acted so decisively in opposition to American foreign policy. Their action is partly motivated by what is viewed as an American attack on European sovereignty. Trump's government is seen as coercing compliance rather than working out agreed policy. A determined effort to get around US sanctions would also encourage European businesses to stay the course in Iran.

Reuters, politico.eu and handelsblatt. com contributed to this story.

European governments have rarely acted so decisively in opposition to American foreign policy. Their action is partly motivated by as an American attackon European

sovereignty.

Sudoku **NO 37** Solution: NO 36 3 8 2 6 5 4 5 6 8 6 3 9

2 5 9 6 8 9 5 2 5 6 9 8 6

8 4 2 4 8 9 6 8 9 6 5 9 9

3.2€ Billion for Essential Imports

Central Bank of Iran Governor Abdolnasser Hemmati announced on his Instagram page that 3.2 € billion have been allocated for the import of essential goods in the past one month.

Hemmati added that in the wake of the intensification the principles of Resistance Market between exporters and outweighed demand.



of US sanctions and within importers. According to the bank, between Aug. 7 (the day Economy, CBI will seek to CBI eased currency controls) strengthen its assets and and Sept. 11, trade volume work toward meeting the reached 2.81€billion. Hard basic needs of the public. On currency allocated to imports Wednesday, CBI also issued during this period, amounting figures related to hard currency to 2.45 € billion, indicates that trade in the Secondary Forex currency supply has so far

GOLD PRICE PER OUNCE

1,193.7\$

USD 42000 GBP 54887 CHF 43400 EUR 48845





Sunday, September 16,2018, No.45



Economic Calm Is **Right For Every Elderly** Person

... creation. Reflection in Quranic verses indicates importance of family ties, respect for parents, and respect for the upbringing of children. Family is the smallest institution of the community therefore the most vulnerable group against social harm is family. So that most problems and injuries occur first in

families And if they are not prevented they also penetrate the community It seems that the modeling of the Iranian youth is now the television and the lives of volunteers who are just the prosperous sectors of the society, and anyone can compete with them in luxuries! In the long run, the age of marriage has increased and the next problems due to the lack of marriage have been plagued by the Islamic Society of Iran. One of the most important pillars of a family is elderly which, because of their experience, are considered as a source of blessing in the family. Today, we believe that the peace and security of the country's social and economic life are owed to the efforts of our ancestors and elders. Reasonable people who have been struggling for years and with inexhaustible perseverance and hard work for the development and construction this country, have moved the wheels of development and progress. Therefore, it is necessary to appreciate the efforts of the retired and elderly people of the country which is the duty of society and their children. Elders have been respected in Iranian culture since ancient times But for many years, it has been equating to aging, with

 $the \, plunge \, of \, economic \,$

and financial problems.

It does not seem fair to

say that a person who

has been trying to live

up to the goals of the

 $community \, has \, become$

so obstinate in the old

age. Is it true that the

elderly will be worried

about his Low and

late salary? Do not our

retirees have the right

to live in economic calm

atleastatthis age?

Iran: World Must Take UK's Plot for Syria Seriously

Iran's Ambassador and Permanent Representative to The Hague Alireza Jahangiri said the world needs to seriously consider US Senator Richard Black's recentwarningofafakechemicalweaponsattackinSyriabyBritishMI6spyagency to pin the blame on Damascus." (Senator) Black's stance on a possible gas attackin Syria proves what has been declared repeatedly in the Organization for the Prohibition of Chemical Weapons (OPCW) meetings, "Jahangiri wrote on his Twitter account on Friday.

Jahangiri, Iran's permanent representative at the Organization for the Prohibition of Chemical Weapons underlined that the international community should pay careful attention to the Republican senator's remarks inorder to prevent disasters like the Iraq war. Jahangiri's remarks came after Senator Black warned that Britain's MI6" is planning a fake chemical weapons attack on Syria; this proves what has been said many times in the OPCW's meetings. If the world takes such statements seriously, we will not see any disasters like the Iraq war.'

US Imposes North Korea-Related US President Greenlights Tariffs on About **2008** Billion More in Chinese Products

US President Donald Trump has reportedly given a go ahead to additional tariffs on Chinese goods worth about 200\$ billion. The instruction to aides comes despite attempts by the Treasury to restart talks with Beijing. The news was initially reported by Bloomberg and Fox News and later confirmed by Reuters. According to reports, the Donald Trump administration has decided to delay the public announcement of the measure "based on concerns raised in public comments".

Trump ordered the new salvo in his trade war with China after meeting Treasury Secretary Steven Mnuchin, Commerce Secretary Wilbur Ross, and US Trade Representative Robert Lighthizer, Bloomberg sources said.Mnuch in was earlier trying to kick-start negotiations with China, which responded in kind to the previous round and the control of the conof -25 per cent tariffs on goods worth 50\$ billion and promised to act likewise in the future.

The Iran-Saudi/Arab Conflict and the Path to Peace

Iranian ex-diplomat and former nuclear negotiator Hossein Mousavian has reviewed the path to maintain peace with Saudi Arabia and Arab countries.



By: Hossein Mousavian

Mousavian recently addressed 'West Asia Conference' on Changing Security Paradigm in West Asia: Regional $and \,International \,Responses \,which \,was \,held \,with \,the$ attendance of scores of resident diplomats, authors, research centers and Indian media in New Delhi.

The following is the full text of Mousavian's speech: The West Asia is in the midst of a historic tumult. As

conflict and terrorism have spread, some historic regional powers have collapsed and the geopolitical landscape that underpinned the regional order for decades has been upended.

Among the seminal factors contributing to regional instability and the spread of radicalization have been: 1. The continuing Israeli occupation of Palestine,

- 2. Saddam's invasion of Iran in 1980 and Kuwaitin
- 3. The 2001 U.S.-led invasion of Afghanistan,
- 4. The 2003 U.S. invasion of Iraq,
- 5. The outbreak of the "Arab Spring" in 2011, 6.NATO-GCC war on Libya in 2011,
- 7. Orchestrating and recruiting tens of thousands of terrorists from over 80 countries to bring regime
- change in Syria, and 8. The 2015 Saudi-US war on Yemen.
- These developments have effectively:
- 1. Tornup much of the Arabworld;
- 2. Dragging major Arab powers Iraq, Libya and Syria into civil war and terrorism,
- 3. The collapse of U.S. regional allies in countries like Egyptand Tunisia,
- 4. The flow of tens of thousands of terrorists into theregion and beyond,
- 5. The advent and spread of ISIS and other terror is the street of thegroups in the region and beyond.

As traditional Arab powers Egypt, Iraq, Libya and Syria have fallen into disarray, Saudi Arabia—today effectively led by the -33 year-old Crown Prince $Mohammad\,bin\,Salman-is\,attempting\,to\,take\,the$ $mantle \, of leadership \, over the \, Arab \, world.$

The new regional power dynamic has in effect seen theformation of two major blocs, one comprised of Saudi Arabia, the United Arab Emirates (UAE), Israel, and the United States under President Donald Trump, and the other including Iran, Russia, Syria, Hezbollah, Iraq and other popularly-mobilized militias such as the Hashd Al-Sha'abi in Iraq and the Syrian Defense Forces.

While the United States and Russia are, the two most consequential global powers affecting the fate of the Middle East, at the regional level Iran and Saudi Arabia are the main actors.

Saudi Arabia has in recent years veered away from its traditionally conservative and behind-the-scenes $for eign \, policy \, approach \, to \, a \, far \, more \, assertive \, and \,$ openly hostile to Iran strategy

It is a fact that Saudi-Iran have influence on crises in Yemen, Lebanon, Syria, Iraq, Bahrain, Qatar, and elsewhere in the region. However, the US, Israel and Saudi Arabia blame Iran for the discord in the Arab world and instability in the region despite the success of the Iran nuclear negotiations in alleviating international concerns of Iran's potential pathways to nuclearweapons.

But from the Iranian point of view, the real reasons behind flailing Arab unity and the crises in the region



- 1. Dysfunctionalities of Arab states,
- 2. Decades of dictatorship and corruption in Arab countries
- 3. The spread of Wahhabism,
- 4. Arab-Arab wars such as Saddam invasion of Kuwait, GCC invasion of Libya and Saud-UAE invasion of Yemen.and
- 5. Riyadh's doorstop in many cases.

For instance, the cause of Palestine which for years was the top source of angst and unity in the Arab and Muslim world, has today lost its significance to such a degree for the Saudi government pressuring $Palestinians to accept maximal ist Israeli \, demands.$

In December 2017, the New York Times, citing "Palestinian, Arab, and European officials," stated that Mohammad bin Salman had presented Palestinian President Mahmoud Abbas with ``aplant hat would be $more tilted toward the {\it Israelist} han any ever embraced$ by the American government."

On December 2017,6 President Trump formally $recognized \ Jerusalem\, as the \ capital \ of \ Israel, reversing$ nearly seven decades of American foreign policy because he was sure Bin Salman is committed to confront Iran and to push Palestinians to compel to Israeli demand.

In short, the reality is that the Arab world, led by Saudi Arabia, is seemingly on the verge of historic capitulation to Israel

The (Persian) Gulf Cooperation Council (GCC) is for all intents and purposes now also defunct. This too is not for anything to do with Iran, but chiefly due to the smaller Persian Gulf states' perennial fear of falling victim to hegemonic Saudi aspirations—as exemplified by Saudi Arabia effectively turning $Bahrain\,into\,its\,own\,province\,and\,most\,recently\,with$ the Saudi-led blockade of Qatar.

Doha officials now regularly proclaim before the world that Saudi Arabia seeks to turn them into a puppet state.

The chaos that has engulfed Libya in crisis, has also had $nothing to \, do \, with \, Iran, but is due to the regime \, change$ military operation that over threw Muammar Gadda fi $in 2011 led \, by \, NATO \, and \, U.S. \, Arab \, allies, including the \,$ UAE and Saudi Arabia.

In Yemen, the narrative of "Iran-backed" Houthis instigating a civil war is simplistic and ignores any $historic\,context.\,The\,fact is\,that\,the\,Saudi\,as sault\,on$ Yemen, has resulted in thousands of civilian deaths, triggered an unprecedented cholera epidemic, and taken the country to the edge of widespread famine in what has become the world's worst humanitarian

Saudi Arabia's regional strategy can be encapsulated into five points:

1. Endeavor to keep American military, security,

political, and economic dominance over the region. 2. Ally with Israel to gain the support of the powerful international Zionist movement.

3. Confront Iran and its regional allies on all forces and instigate a U.S. war with Iran.

4. Pressure Palestinians into accepting Israeli demands, effectively eliminating the issue of Palestine and marking official recognition of Israel by the Arab

5. Dominate the smaller Persian Gulfstates and muster an Arab coalition in the form of an "Arab NATO" or other means to isolate and confront Iran.

In response, Iran's strategy can also be summarized in five points:

1. Resist U.S. hegemony in the Persian Gulf and improve its relations with other global powers.

2. Resist Israeli occupation and support Palestinians and resistance groups such as Hamas and Hezbollah. 3. All-out confrontation with takfiri terrorist groups, whose root ideology is Wahhabi Salafism, such as al-Qaeda, Jabhatal-Nusra, ISIS, etc.

4. Act as a counterbalance to Saudi efforts to impose hegemony over the smaller Arab Persian Gulf sheikhdoms. After the Saudi blockade of Qatar, the small state's only access to the outside world was through its air and sea border with Iran—which Iran kept open for its use. To this end, Iran has sought to maintain normal ties with the GCC states who have no appetite for Saudi hegemony, including Oman and

5. Confront Israel's strategic aim to disintegrate four Islamic countries—Iraq, Syria, Turkey, and Iran—by $supporting \, Kurdish \, separatist \, aspirations. \, All \, four \,$ of these countries share many interests and with the resolution of the Syrian crisis, the grounds will be created for broader cooperation between then.

Given these conflicting strategies, Saudi Arabia and Iran have two choices:

The first is to continue the status quo of confrontation.The chief implications of this option will be that the unstable regional status quo will continue to deteriorate, any prospect of eliminating terrorist groups in the vein of ISIS will be diminished, sectarian is mwill increase, and there will be a real riskof a disastrous war that will not only engulf regional powers, but also global powers—especially the United States and Russia.

NEWS

Ties with China, Russia important to Iran: Fmr FM

Enhancing relations with China and Russia is of great importance to Tehran, Iran's former foreign minister said $adding that the three \, countries \, should \, take \, initiative \, to \, solve$ problems resulted by the US withdrawal from the nuclear deal. The joint statement issued by Chinese and Iranian presidents signed two years ago in Tehran is a good basis for boosting bilateral relations and there have been talks on the ways of implementation of the statement, Head of Iran's Strategic Council on Foreign Relations Kamal Kharrazi said $at a \, meeting \, with \, directors \, of \, Shanghai \, International \, Studies$ University.Kharrazi, who serves as the Minister of Foreign Affairs from 20 August 1997 to 24 August 2005, is currently in China to discuss issues of mutual interest with the senior Chinese officials. Meanwhile, Head of the university Yang Jiemian also echoed the remarks by Kharrazi, calling for regular meetings of the two countries' officials to implement $the \, statement. 'Forty \, years \, ago, the \, Islamic \, Revolution \, in$ Iran and reforms in China set the ground for enhancement of relations by the two sides, resulting in stronger ties along with an increase in the two countries' regional influence,' he said. Iran and China should know their strategic advantages and use them while enjoying each others' experiences, Yang said.

Iranian, S Korean MPs call for expansion of ties regardless of US

In a Saturday meeting, Asadollah Abbasi, the president of Iran-South Korea parliamentary friendship group, and Kang Seok-ho, a senior member of the South Korean National Assembly, said that bilateral relations must not be affected by US pressures. "Old communications between Iran and South Korea must not be affected by US pressures," said Asadollah Abbasi, the president of Iran-South Korea parliamentary friendship group, calling for bolstering and cementing friendly relations at the current stage. The Iranian senior legislator made the remarks in a meeting with Kang Seokho, the Chairman of the South Korean National Assembly's Foreign Affairs and Unification Committee, on Saturday in Seoul."There are numerous venues of cooperation in areas of politics, economy, culture and parliament in the two countries and the barriers should be removed and the ground should be paved for expanding and extending communications andinteractions," said MP Abbasi referring to huge capacities of cooperation between Iran and South Korea.

Pompeo Slams Kerry for 'Inappropriate' Meetings with Iran **Officials**

US Secretary of State Mike Pompeo lambasted his predecessor, John Kerry, for meetings with Iranian officials in back-channel talks and accused him of "actively undermining" the Trump administration's policy toward Tehran."What Secretary Kerry has done is unseemly and unprecedented," Pompeo told a news conference, adding $that he \verb|"ought not to engage in that kind of behavior", Reuters$ reported. "It is inconsistent with what the foreign policy of $the \,United\,States\,is, as\,directed\,by\,this\,president.\,It\,is\,beyond$ inappropriate," Pompeo deplored. Pompeo's criticism of Kerry came a day after US President Donald Trump accused $the former secretary \, of \, state \, of "illegal" \, meetings \, on \, Iran \, in \,$ a late-night tweet. Kerry, in a radio interview with Fox News as part of a book tour, said he had met with Iranian Foreign $Minister\,Mohammad\,Javad\,Zarif" three\,or\,four\,times" since$ the end of his term in January 2017. He has also accused the Trump administration of pursuing a policy of regime change in Iran.

report

Iran, China can beat existing challenges together: **Chinese official**

Tehran and Beijing together can overcome present challenges and risks, Director of the International Liaison Department of the Central Committee of the Communist Party of China said.

Song Tao made the remarks Saturday in a meeting with the visiting Head of Iran's Foreign Policy Strategic Council Kamal Kharrazi.

The world is facing with unprecedented developments, said the Chinese official adding that Iran and China are both effective in their regions.

He urged both sides to boost bilateral cooperation.

Song Tao underlined designing an Eastern plan so that countries with a short-term historical record could not impose their political systems on others and claim $managing\,the\,world.$

Kharrazi, for his part, referred to the good cooperation between Tehran and Beijing, saying grounds have been prepared for both capitals to have more cooperation in the region.

He pointed to the development project for Iran's Chabahar Port and connecting it to Pakistan's Gwadar port (a deep-sea port situated on the Arabian Sea at Gwadar in Balochistan province of Pakistan), as well

as the project to connect Chabahar to the western parts of Iran.

The project is to be completed with the help of China.

Kharrazi hoped that Tehran-Beijing cooperation in Chabahar will lead to their cooperation in reconstruction projects for Iraq and Syria.

During the meeting both sides discussed energy transmission to the east of Iran through the Peace pipeline (IP Gas) and west of the country through Iraq and Syria.

Cooperation on continuation of Iran oil purchase, preserving Iran nuclear deal



known as the Comprehensive Plan of Action (JCPOA) and the importance of establishing cooperation with the P1+4 were among other topics reviewed by the two senior

The First Billingual Economic Newspaper In Isfahan Province Sunday, September 16, 2018,

Iran picks "No Date, No Signature" as official submission to Oscars

The Iranian film "No Date, No Signature" directed by Vahid Jalilvand has been selected as the country's official submission to the 91st Academy Awards in the best foreign language film category. A committee was assigned by Iran's Farabi Cinema Foundation to choose the county's submission to the Oscar. Directed by Vahid Jalilvand, 'No Date, No Signature' recently raked in awards at the 20th Iran Cinema Celebration, including Best Director, Best Film, Best Script, and Best Supporting Actress and Actor awards. The drama narrates the story of a forensic pathologist Dr. Kaveh Nariman (played by Amir Aghaei), a principled and virtuous man, who gets involved in an accident and faces a dilemma of

whether he is responsible for the death of a child or if the cause of death is unrelated to his doing.

Headlines

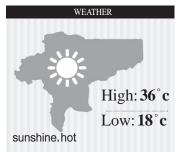
The Iran-Saudi/Arab Conflict and the Path to Peace

3.2€ Billion for Essential Imports

Local Muharram Customs Across Iran 5

CALLTOPRAYERTIMEINISFAHAN

Morning call to prayer: 05:26:23 Noon call to prayer: 12:58:11 Evening call to prayer: 19:26:11





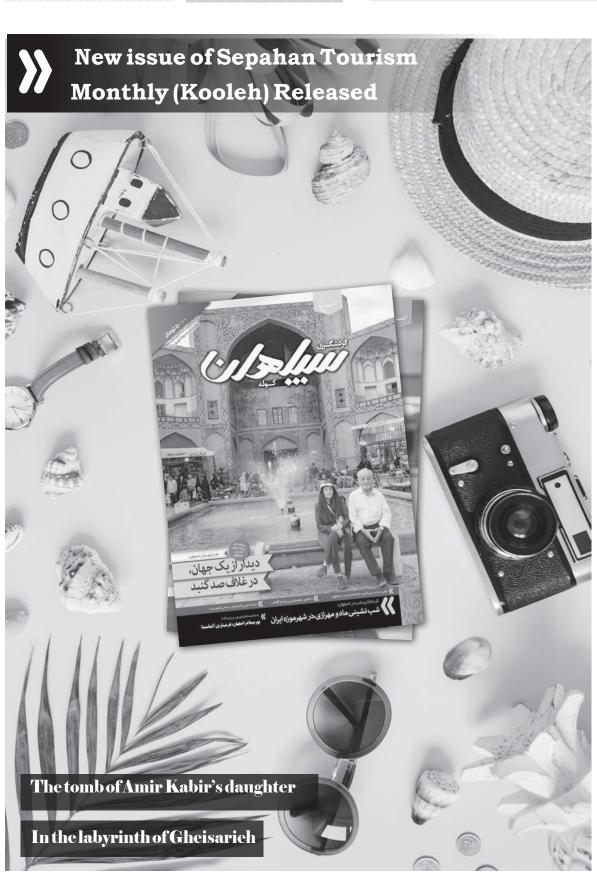
Economic Calm Is Right For Every Elderly Person

7

One of the most important pillars of the Islamic community is the family. On the one hand, the formation of a family has a direct and close relationship with solving family problems and personal disruptions and on the other hand, it has a clear connection with solving social problems. Hence, if a family is challenged, it will directly affect the community. Sociability and the desire to live with others lie in the presence of every human being for this reason, when human beings turn from social life and the formation of a family; they have violated the laws of



EU looking at payment system with Iran to thwart US sanctions



Let's take subway at new school year



"Organizing urban traffic" and "facilitating students' transition" are among the certain priorities of Traffic and Transportation Organiza-

tion of Isfahan Municipality during the first two weeks of October. With the cooperation of Isfahan General Department of Education and other responsible organizations, we will be able to solve the upcoming problems regarding the students' transitions," Alireza Salavati said

As we know with the beginning of the new school year, the number of vehicle travels will increases. The main solution to escape this heavy traffic is using public transportation. "The first priority of Traffic and Transportation Organization of Isfahan is to encourage students to use public transportation options such as the subway, bus, and taxi," the deputy director of Traffic and Transportation Organization of Isfahan Municipality emphasized. "This year, with the cooperation of General Department of Education of Isfahan, 70,000 students will use the school buses," Salavati said. He also announced the special rules for activities, behaviors, and dress codes of taxi drivers and said that Isfahan Bus Company is trying



to increase the quantity and quality of the bus fleet to welcome the city trips which are going to be increased next week.

"Bus transportation is provided to students in such a way to meet parents' satisfaction. With the cooperation of the General Department of Education of Isfahan Province, 50 buses are allocated to students' cultural and recreational trips," said the Transportation and Traffic deputy director of Isfahan Municipality. "Let's Take the Subway" is a special program which is carried out with the cooperation of Cultural, Social, and Sports Organization and the Citizenship Culture Committee of Isfahan Municipality; according to this plan, students are the main priority of transportation fleet," announced Salavati. The headway will be reduced to 10 minutes coincide with the beginning of the school year.

Iran: Oil market too tight for US zero export target



The US will find it difficult to cut Iran's oil exports completely as the oil market is already tight and rival producers cannot make up the shortfall, a top Iranian official said

Iran: Oil market too tight for US zero export target

Washington is seeking to cut Iranian oil exports to zero by November as it reimposes sanctions, and is encouraging other producers such as Saudi Arabia, other OPEC members and Russia to pump more to meet the shortfall, Reuters reported.

Even so, the expected loss of Iranian oil, declining supply from another OPEC member Venezuela and other outages

are boosting crude prices, which this week hit 80\$ a barrel,

the highest since May.
Iran's OPEC Governor Hossein Kazempour Ardebili, said in comments to Reuters that a "supply shortage" meant that the United States would not be able to meet its zero

export target. "There is no spare capacity anywhere," he said.

Alongtime adviser at Saudi Arabia's Energy Ministry also said last month that current US sanctions on Iran were unlikely to stop Iranian oil exports completely.

Under pressure from US President Donald Trump to lower oil prices, the Organization of the Petroleum Exporting Countries and allies agreed in June to boost production, having participated in a supply-cutting deal in place since

While OPEC production has increased since then, Saudi Arabia has added less crude than it initially indicated. Kazempour has voiced skepticism that other producers can add much more oil.

The OPEC governor is typically the second most senior post in a country's OPEC delegation after the oil minister. Kazempour has represented Iran in that position for many years.